

ALMA TICA

REVISTA ILUSTRADA



Excmo. señor General don RAFAEL MEDINA ANGARITA, Presidente de la hermana República de Venezuela

verdadero beneplácito y a la honra de nuestra parte, la ALMA TICA, la más antigua que se edita en Centro América hoy dedica su Edición Extraordinaria - Especial al excelentísimo diplomático, señor doctor don Eduardo López Vivas, Ministro de la hermana república de Venezuela en Costa Rica y en Panamá, quien tiene fundado su glorioso hogar con la gentilísima doña María Antonia Semidei López Rivas. En su patria ha desempeñado brillantemente elevadas posiciones bancarias. Es un abogado de alto coturno y merecedor a quien lo enaltece un mérito don de gentes. Durante su larga permanencia en nuestro país igualmente que su honorable familia, se han captado la merecida atención y vivas simpatías de los círculos oficiales, diplomáticos y sociales. Su gobierno preside S. E. el General don



Excmo. señor Doctor Don EDUARDO LOPEZ VIVAS, Ministro de la hermana República de Venezuela en Costa Rica y en Panamá



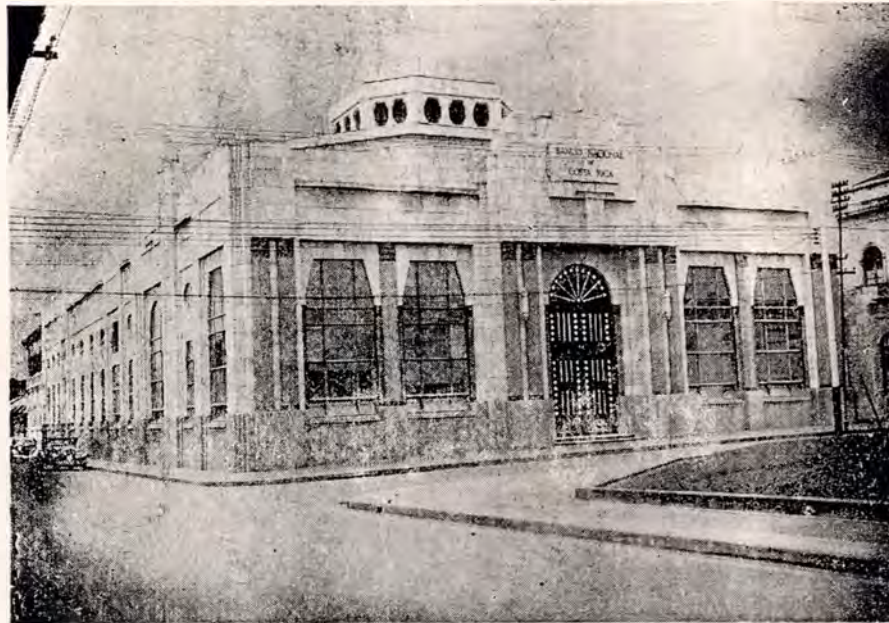
Excmo. señor Doctor don RAFAEL ANGEL CALDERON G., Presidente de la República

En las Medinas Angaritas en él tiene un admirable representante diplomático en estos países, donde también la labor presidencial del General Medina Angarita es muy aplaudida y merecedora de los más calurosos elogios. En sección aparte de esta misma edición hablamos de su biografía extensamente. Conocemos también al Excmo. señor Dr. López Vivas como un hombre estudioso, de singular talento y cuya nobleza de corazón no tiene fronteras, don privilegiado que lo enorgullecerá toda la vida en el más alto grado.

La Revista ALMA TICA desea por su medio hacerle llegar un fraternal saludo al digno gobierno y pueblo hermanos venezolanos y en forma muy especial, atenta y cariñosamente a la distinguida consorte de S. E. el Jefe del Estado de la patria de Bolívar doña Irma Gelizola de Medina Angarita, quien a su lado luce a manera de una preciosa joya.

BANCO NACIONAL DE COSTA RICA

Banco del Estado
Unico Emisor



AL SERVICIO:

de la

AGRICULTURA

de la

INDUSTRIA

y del

COMERCIO

ALMA TICA

FUNDADA EN MAYO DE 1933

REGISTRADA EN LA PROPIEDAD LITERARIA BAJO EL No. 2018

No. 50 — SAN JOSE, COSTA RICA, MARZO DE 1942 — Año X

DIRECTORA

ESTHER UREÑA
DE LEFRANK

OFICINA

150 varas al Norte del edi-
ficio de Correos y Telégrafos.

APARTADO 684

TELEFONO 4365

Director y Redactor Social
GUILLERMO TRISTAN

COMO ERA Y DE QUE ERA LA CORONA DE ESPINAS

Por Susana Montes Caride

Los soldados arrastraron a Jesús hasta el atrio del Pretorio, y convocaron toda la cohorte. Y le vistieron de púrpura, y tejiendo una corona de espinas se la pusieron. Y comenzaron a saludarle: "¡Dios te salve, rey de los judíos!" Y le herían en la cabeza, y le escupían, e hincando las rodillas, le adoraban. Así dice Marcos, recordando aquella trágica burla de la coronación de espinas.

Artistas famosos de todos los tiempos han reproducido la escena. Un número incalculable de imágenes sagradas lo muestran al Crucificado con la Corona de espinas en forma de diadema de que hablan los Evangelios; pero, después de largas y minuciosas investigaciones, se ha llegado, al parecer, a la comprobación de que la corona de espinas, ceñida en las divinas sienes del Redentor del mundo, tenía, más bien, la forma de un casco o capacete.

La más antigua de las representaciones pictóricas de la coronación data del siglo II de nuestra era, y, aunque borrosamente, así lo hace suponer; las investigaciones de estos últimos años lo confirman.

Según San Jerónimo, San Gregorio y otros doctores de la Iglesia, la corona era de espinas de un arbusto denominado "rhamnus", muy abundante en Judea y harto espinoso. Tiene florecillas de atrayente aspecto, las que contrastan con sus peligrosas espinas; los italianos, con no poco acierto, lo han denominado "spina santa", que es, también, como lo señalan San Agustín y Casiodoro.

* *

Ha sido el erudito francés Ch. Rohault de Fleury quien, luego de cotejar las muchas referencias de los textos antiguos y examinar las reliquias que se conservan aún de la corona, ha podido re-



construir su forma primitiva, no sin descartar algunas reliquias apócrifas ni dejar de tener en cuenta las imágenes más antiguas.

Los restos de la corona de espinas que se conservan en el presente y que son universalmente considerados como auténticos, están en París, Pisa, Tréveris y en la Cámara Santa de Oviedo, lugar este último de donde es muy posible hayan desaparecido como consecuencia de las convulsiones políticas que han agitado a España hasta no hace mucho.

Los restos que mejor han orientado a los investigadores han sido los de la Sainte Chapelle, de París. Esta corona, colocada sobre una cabeza humana, por su excesivo diámetro llegaría a caer sobre los hombros, lo que indujo al observador Rohault a deducir que se trata del aro de un casco del que falta toda la parte superior.

La reliquia de la capilla palatina de París procede del rey Luis IX, y su historia está relacionada con las Cruzadas. Aparentemente es de junco marino, y Benedicto XIV, siguiendo el testimonio del padre Durand, ha hecho la misma afirmación.

Por lo que aún en el presente se puede ver, el hijo de Blanca de Castilla, para guardar aquella preciosa reliquia de la Pasión del Salvador, gastó considerable suma de dinero en la construcción de la Sainte Chapelle, en cuyo piso superior se guardó y veneró el trozo de la corona.

* *

En Tréveris también, se conserva uno de los clavos de la cruz de Cristo; y, como se ha dicho, son muchos los templos de la cristiandad en que se veneran trozos, al parecer, de la corona. Además de los fragmentos de la Cámara Santa de la catedral de Oviedo — que son ocho espinas, — en la de Mallorca hay otra que perteneció al gremio de Pasa a la página siguiente

JABON LAVANDERA

El que usted debe usar para la limpieza de su casa, dejando más brillante la vajilla y todo lo que concierne al menaje de su casa.

No estropea las manos y su agradable olor habla bien a las claras de su alta calidad.

Adquiéralo HOY MISMO

Usándolo una vez, hará de él su jabón preferido para el hogar

AGUSTIN CASTRO & Co.

TELEFONO 3103 :—: APARTADO 271

PONGA ATENCION!

— LA —

BOTICA LA VIOLETA

Ha podido merecer la confianza de los doctores, debido al cuidado y esmero empleados en el despacho de sus recetas; por eso mismo le aconsejamos llevar las suyas a la Botica indicada.

SALAZAR & ALVARADO

TELEFONO 2 7 9 1

SAN JOSE :—:—: COSTA RICA

Cómo era y de que era...

Viene de la página anterior navegantes y está encerrada en un relicario de estilo gótico y forma de navío.

Gosselin, uno de los que investigaron la autenticidad de las reliquias y la forma de la corona, dice: "Parecería natural pensar que los soldados se sirvieron del llamado junco marino o de alguna planta herbácea para sostener las espinas con que querían formar la corona de Cristo... He examinado una espina que es de las que Linneo, siguiendo a los botánicos antiguos, llamó "rhamnus spina Christi", y es exactamente igual a la que los modernos denominan "zizyphus spina Christi". Las reliquias de Tréveris y de Pisa, por otra parte, muestran acompañando a cada espina recta otra curva, y pertenecen a la especie ramnácea que hemos indicado.

Asociando las ramas espinosas de las reliquias de Pisa y Tréveris, con el arco de juncos marinos que se conserva en París, el antes men-

cionado investigador ha llegado a la conclusión de que la corona no tuvo la forma de una simple aureola, como se ve en la casi totalidad de las imágenes de Cristo, sino la de un casco.

* *

Esta investigación, realizada en los comienzos del siglo, no han impedido que los artistas continuaran coronando a Cristo en sus cuadros y esculturas con la diadema, cuando, en realidad, de ser exactas las comprobaciones efectuadas con el aro existente en París, sobre éste habríanse insertado las espinas de "zizyphus" para formar una especie de copa o casquete. Ahí la explicación del gran diámetro de la reliquia tan atesorada por Luis IX.

Y así ha llegado hasta nosotros, a través de casi veinte siglos, la reliquia de la corona que con insensata crueldad colocaron los torpes soldados sobre la cabeza del Salvador.

Para dar brillo a los pavimentos de linoleo, se recomienda una solución muy diluída de cera amarilla en esencia de trementina.

Para que los instrumentos de latón luzcan bien y se conserven, se emplea el aceite de oliva con 60 gramos de resina por litro, ingredientes que se mezclan al baño maría.

"AL VERTE POR PRIMERA VEZ"

Aquel día sentíame aburrido, cansado de tanto vivir, casi hastiado de mirar a cada momento la monotonía de todo lo que me rodeaba!...

Paseaba cabizbajo, pensando tantas cosas, que mi escaso cerebro casi no era capaz de acumularlas y encerrarlas en sí por un largo tiempo.

Sin embargo, algo hay en la vida de los seres humanos que nos impulsa a hacer actos inconscientes en su totalidad. Un "algo" misterioso podríamos decir, una especie de "musa divina" que dándonos su delicada y blanda mano nos guía por senderos llenos de flores y adornados con los más bellos matices.

Así fue, como, sin saber casi el "por qué", llegué a contemplarte por primera vez! Sí recuerdo que fue una delicada tarde del mes de Noviembre en que todo respiraba paz y belleza en mi alrededor hasta el extremo de que me aburría escandalosamente sin saber el por qué! Sin embargo, fueron tus ojos los que dieron el nectar a mi alma, sedienta de amor y cansada de tanto vivir! Fueron ellos, sólo ellos, con esa ternura que tienen, los que me llenaron de esperanza, los que me hicieron vivir de nuevo en un mundo casi extraño! Solo ellos podrían haberlo hecho porque solo ellos están dotados de ese "don" extraño y lleno de misterio con que el "Divino Creador" dota a las más bellas doncellas!... Oh!, qué extraño sentíame entonces aquella tarde! Algo tenía en mi corazón, algo había dentro de mí... Algo, que no pude saber hasta después... Había algo que no

sabía, y sin embargo me preguntaba "qué era"! ¡Me había enamorado!...

El hombre trabaja, estudia, se esfuerza y lucha por obtener los grandes ideales que la vida le brinda, pero para ello tiene que recorrer grandes distancias, escalar grandes montañas y luchar contra la intemperie del clima y de la Naturaleza, casi hasta hacer sangrar sus valerosas manos y destruir su débil corazón! Esa es la vida!... Una eterna lucha, sin embargo, llena de ideales y dichas, de sufrimientos y desengaños. Eso es lo que el hombre desea llegar a conseguir, eso es lo que el hombre quiere, lo que anhela con toda el alma... Pero, hay tantas cosas que un hombre puede anhelar que podríamos confundirnos por algunos instantes. Sin embargo, sólo un gran ideal es capaz de borrar de los corazones de los hombres toda esa fatiga que la vida les brinda, toda esa larga y cansada agonía de su corazón, toda esa sed que en él mora: "el amor".

...Así fue como aquella tarde que te hablé por primera vez, mi corazón sintió por primera vez el descanso perdido por mucho tiempo!...

...Así fué, como en él renacieron las primeras esperanzas de un gran ideal por la vida!...

Así fué como llegué a conocerte! Misteriosamente, silencioso y pensativo, me pregunto a cada instante: Podrá ser verdad, o estoy soñando despierto?...

Jorge Brealey Chavarría

26 de Diciembre de 1941

El mejor surtido en TELAS NEGRAS para sus estrenos de Semana Santa, tanto en sedas como en lanas, lo mismo que sedas estampadas en colores de moda

—: LE OFRECE :—

LA PRINCESA

de RAFAEL ANGEL ARGUEDAS

RECUERDE QUE ESTA TIENDA LE OFRECE PRECIOS QUE NADIE PUEDE COMPETIR CON ELLA.

Año Nuevo, Vida Nueva

Cuando el año que se va, lo hemos vivido llenos de angustias y zozobra unos y lleno de alegría y bienestar otros, todos, quienes más, quienes menos, tenemos la esperanza de que el año que empieza, sea mejor. Y con esta esperanza es que acude a nuestra mente el deseo de repetir las tradicionales palabras de "año nuevo, vida nueva", para que la magia de ellas, convierta en nueva la vida del año que vamos a empezar.

Pero el año empieza y apenas empezado, nos damos cuenta de que nuestra vida es la misma y que sus días, como los del anterior, son iguales.

Si el año que se fué, clausuró sus labores para el mundo, no las clausuró para nosotros el dolor, si el dolor es el que en aquellos momentos nos azota, ni clausuraron sus labores las alegrías, para quienes en aquellos momentos también las estaban disfrutando.

Muchos de los años dejan al partir, profunda huella para la que mas tarde será historia del mundo y muchos de los hombres que han contribuido a que la huella sea más honda, quedarán borrar de ella, el recuerdo en sus pensamientos, ya que él tendrá que producir sombras, en lo que pudo haber sido claro y despejado horizonte de la conciencia.

Murió el año 1941, sin que sonara la herida abierta en las entrañas del mundo, por el Destino fatal. El año 1942, lleva recorrida la primera de sus doce etapas y aun la herida está sangrando y la tierra se estremece de dolor.

Cruzáronse a través de los aires y de los mares, millones de tarjetas de felicitación, saturadas al parecer, de buenos deseos para el pariente, el amigo, o simplemente para quienes había que llenar una fórmula obligada por los deberes de sociedad y buena cultura, pero si bien las tarjetas llegaron a su destino, no llegaron así los pensamientos de los cuales ellas eran mensajeras, pues de haber sido, los hombres estarían

Este artículo de nuestra colaboradora Doña Carmen Nieto de Madrigal por haber llegado tarde a nuestra redacción no se publicó en el número anterior.

en paz y la tierra no sufriría los horrores de la destrucción.

"Feliz año nuevo", son las palabras de ritual cuando del Infinito brota la luz

del nuevo año, y en nuestras mentes se repiten mecánicamente aquellas palabras de "año nuevo, vida nueva", porque en verdad sentimos la necesidad de mejorar nuestra vida y de

que todo cuanto nos rodee, sea mejor.

Cuando los días se suceden y vemos que la humanidad es la misma en sus errores y son los mismos los sentimientos que animan a los hombres, y que el dedo ensangrentado del Destino, señala en la página de la historia que todavía no ha llegado para el mundo la hora de su redención, el desaliento nos embarga, al darnos cuenta del poco valor que tienen las palabras, los pensamientos y los deseos, cuando ellos no son nacidos del fondo de nuestros corazones; pues de ser ellos sinceros, de tener la fuerza que el amor a la humanidad exige, a estas horas, ellos hubieran sido el soplo de fraternidad que apagando el fuego de los odios y de las pasiones, tuvieran a la tierra liberada de tanta pena y dolor. ¡Pero la humanidad no cambia, las pasiones progresan y los hombres se empeñan en no ver la luz que los circunda, a pesar de la oscuridad que los envuelve.

Ruegos, rezos, oraciones y súplicas, se elevan al cielo, para que del cielo nos venga, todo lo que al cielo no le queremos dar; porque el hombre tiene que esperar todo de la vida, sin concederle a la vida el derecho de que nos exija lo que en justa correspondencia estamos obligados a ofrecer.

Todos queremos vivir una vida mejor; todos queremos vivir en un mundo en donde la paz, la libertad y la justicia, sean los emblemas de que en nuestros corazones anida la verdadera fraternidad, única forma de encontrar el camino, pero desgraciadamente son nada más que dulces palabras que suenan bien en los oídos de los incautos, pero que mal suenan en los oídos de quienes comprenden la falsedad que ellas representan, ya que en el siglo que vivimos, se desconoce la noción de todo aquello que implique deber y responsabilidad.

Queremos la paz y cada hombre alimenta en su pecho un arsenal de guerra; queremos justicia y ella es-

PARA SUS FOTOGRAFIAS

JIMENEZ

50 varas al Oeste del "Banco de Seguros"
APARTADO 6-0-9 — TELEFONO 3-5-2-1

S
A
L
U
D
A
N
D
O
A
L

AÑO

NUEVO



Señor, saludando al año, mis votos elevo al cielo, porque haya paz en las almas y luz haya en los cerebros

Porque recuerden los hombres la verdad de Tu Evangelio y de Verdad, haya un voto en cada pecho fraterno.

Que votos hagan los hombres al amparo de Tu credo, y cada uno lo interprete dentro el sentir noble y recto.

Que no se extrañen doctrinas ni se recriminen hechos, si todos pueden ser luz del camino, en los senderos.

Votos hago porque el mundo deje este vivir incierto, y que al cerebro dormido Tu amor, lo encuentre despierto.

Que se ensanchen las conciencias donde el mundo cabe entero, para amarnos sin distingos, sin doctrinas y sin credos.

Hago votos porque el hombre vuelva a su camino recto, aunque no tenga más fe, que del cielo los luceros.

Si hay amor en las conciencias y justicias hay en los pechos, serán los hombres hermanos, aún con diferentes credos.

¡Este es mi voto Señor saludando al Año Nuevo!

Enero 11. 42.

UN BUEN REFRESCO SOLO EN EL PUESTO DE LAS TAPIA

EN EL MERCADO CENTRAL — Haga sus pedidos al Teléf. 4267 — SERVICIO A DOMICILIO, SAN JOSE - Costa Rica

CORONA LA MÁRCA DE CONFIANZA - COLORES FIRMES

lá vedada en las leyes que debieran sancionarla; queremos libertad y se le impone al individuo la claudicación de su libre albedrío; aprisionando las libertades, disfrazando la justicia y alterando la paz, se pisotean las leyes divinas, únicas capaces de hacer a los hombres hermanos y de hacer a la humanidad proba y feliz.

Luego, contemplando la obra de nuestros desmanes, queremos que del montón de ruinas, bautizado con los nombres de honor, deber, patriotismo, dignidad y religión, salga la luz que alumbra para los hombres, el camino de la buena ley. Y queremos además, que de un momento a otro y al conjuero de las palabras expresadas, pero no sentidas de "feliz año nuevo", o las de "año nuevo, vida nueva", el mundo cambie y la vida sea mejor.

Corre el hombre, mata, inventa y se desespera, ante la posibilidad de no adquirir lo que la ambición le indica, creyendo que en la conquista del territorio deseado, de la posición soñada o de la idea destruída, está la felicidad que busca y que no puede encontrar; pero cuando la ambición satisface sus deseos y encuentra en sus manos lo perseguido, o mira a sus pies las ruinas de lo que se destruyó, entonces encuentra el hombre que no es allí en donde la felicidad reside y en la búsqueda de ella, prosigue su camino de ambición, de destrucción y de horror.

¡Vive la humanidad admirando lo que brilla, sin darle pulidez a lo que es digno de esplendor!

A través de los siglos, vienen los pueblos sacrificados; en naciones poderosas, cuando el invierno azota, mueren de hambre y de frío miles de seres para quienes los gobiernos no pudieron prestar su ayuda para darles pan y abrigo, pero cuando la época de desorientación como la presente llega y la ambición rompe el saco de la codicia, los millones fructifican en las arcas de los gobiernos, y se derraman a manos llenas, no para dar pan y abrigo a quienes lo hubieren de menester, sino para que aquellos pueblos sacrificados lleven

TINTORERIA PERALTA

(Lado Sur del Colegio de Señoritas)

Teñido y aplanchado de trajes para señora.
Vestidos de hombre y toda clase de géneros.

JOSE VICENTE PERALTA

---: Teléfono 4 8 5 7 :---

San José - Costa Rica

al máximo el dolor de su sacrificio y obedientes vayan, como rebaños de ovejas, a pelear por la causa de un ideal de fraternidad, que para ellos no ha existido y que tienen que morir para defenderla y aquellos hombres humildes como las ovejas para obedecer, se convierten en fieras para matar, sin saber de otra ley que la de las armas, ni de otra fe que la del odio y del terror.

Los principios inspirados en la justicia y en el amor, se convierten en maquinaciones falsas y hacen al hombre cobarde y cruel. En esta hora trágica de dolor que el mundo vive y en la cual la barbarie ha echado su zarpa en el corazón del hombre, el mundo ríe también indiferente, pero ríe con la guardajada macabra en la que se refleja el interno dolor, disfrazado de arlequín.

TALLER DE RADIO

Moderno

RICARDO DORADO & CO.

Agencia STANCOR

Reparación, Construcción

Teléfono 5016

Apartado 1742

San José - Costa Rica

¡Dura es la lección que la humanidad recibe, pero más duro aún es el hombre para entenderla!

No son credos ni doctrinas las que la humanidad necesita, ya que todas ellas van encaminadas al mismo destino, si el hombre es puro de corazón; lo que la humanidad necesita, es comprensión y amor en los deberes, fe en la nobleza de sus sentimientos, acercamiento en los espíritus, aunque las mentes se separen por diferentes doctrinas y distintas religiones.

Que sea nuestra ofrenda, cada vez que un año empieza, la de trabajar por la conquista de la única Verdad, la verdad del amor y de la comprensión entre los hombres; que cada hombre busque la luz de la Verdad, en la oscuridad que lo rodea; que busque la palabra de la Verdad que en silencio habla al corazón, en medio del bullicio que lo aturde; que diga la palabra de Verdad, que de la conciencia brota, sin temor a la censura de quienes no la saben comprender; que trabaje el espíritu por la Verdad, dando vida a la nobleza de los sentimientos, como justa recompensa a Dios, por todos los bienes que de El hemos recibido. Que trace cada hombre su línea en el camino de la Serenidad y en él encuentre la paz de su conciencia; que sea la caridad cristiana la esencia del verdadero Amor y que haga el hombre de su conciencia un mundo, en donde quepa entera, para amarla, la humanidad.

Que al nacer los años, cada acción, cada pensamiento y cada palabra de todo hombre en la tierra, sea la contribución espiritual para el bienestar del mundo y que el voto sincero para la enmienda de nuestros errores, sea la iniciación en el camino de la Luz.

Si con nuestra voluntad construimos el puente que salvando los abismos a los hombres haga hermanos, las palabras de "año nuevo, vida nueva" serán una realidad y el hombre, transformado en "hombre nuevo", será el precursor de la era de Paz que anhelamos.

Carmen Nieto de Madrigal

Enero 6-42.

ABEJAS

(De la Mitología)

Muy ingeniosos los Griegos en sus mentiras, forjaron fábulas encantadoras en torno de las abejas cuyas costumbres han sido objeto de constantes estudios y observaciones de parte de los poetas y los naturalistas; su labor de Hadas campestres al ejercitar la sagacidad de los grandes pensadores, tejió leyendas deliciosas en casi todas las mitologías de los pueblos antiguos.

Según ellos, el pastor de Arcadia, Aristeo, hijo de Apolo y de la ninfa Cyrano, atormentado por el dolor de haber perdido a Eurídice no obstante su viaje al Tártaro, y por la muerte de Actión a quien Diana irritada convirtió en oviervo, siendo devorado por sus propios perros, enseñó a los hombres antes de desaparecer en el monte Hemo el arte de domesticar los ganados y de criar las Abejas.

Declaradas favoritas de Rea, esposa de Saturno, cuando los sacerdotes de Urano y de la Tierra llamados Dáctilos a causa de su gran destreza en los trabajos manuales, pasaron de Frigia a Creta y se establecieron en el monte Ida para educar al futuro amo de los Dioses, los infatigables himenópteros acudieron a poblar los bosquecillos de mirtos siempre enamorados de la frescura, y las deslumbradoras copas de los granados encendidos bajo el manto de sus flores que sombreaban el privilegiado sitio. La cabra Amaltea brindó su leche al recién na-

cido, los Curetas cubrieron sus lloros bailando al són de sus tamboriles, y los áureos panales destilaron dorado néctar que la ninfa Melisa servía al augusto huésped en ánforas de azucena.

Protegido por los Cíclopes y los Cetimanos, el gran Zeus al declararse dueño absoluto del universo premió a sus generosas bienhechoras dotándolas de maravillosos instintos que excitarían al través de los tiempos la admiración de los mortales, y del magnífico corceleto cruzado por bandas oscuras que luce como un topacio entre los cristales de sus alas.

Establecidos los enjambres en los frondosos árboles del monte Cíntia en Délos, merecieron los favores de Diana al escuchar los címbalos de los Coribantes y conmemorar la muerte de Atis, recibiendo en premio de la Artemisa griega el dón excelso de la virginidad acompañado del hermoso aguijón de oro que constituye su defensa.

Así armadas se presentaron en el libro IV de las Geórgicas de Virgilio, siendo las inspiradoras de esa poesía dulce como su miel y olorosa como los jazmines del Himeto desde el primero hasta el último hexámetro.

enseña el Cisne de Mantua en su grandiosa epopeya de la naturaleza que, para obtener Abejas es preciso matar a un toro joven cuya testuz no haya jamás sufrido la afrenta del dogal, y ence-

Hilos para:

TEJER - COSER - BORDAR y ZURCIR

ALGODON PERLE

ABRILLANTADO

J. & P. COATS

en madejas y ovillos. Calidad sin Igual

Y EL MAS EXTENSO SURTIDO LE OFRECE

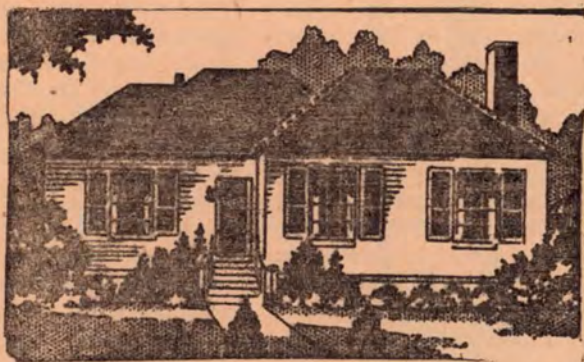
La Tienda

El Buen Precio

de Luis Jiménez A., Sucs.

Avenida Central, frente al Mercado

Tel. 2311 — San José — Ap. 201



PARA CONSTRUIR SU CASA O PARA REFORMARLA UD. NECESITA ELEGIR

MADERAS DE PRIMERA CALIDAD

Y ESO ES LO QUE LE OFRECE EL

DEPOSITO DE MADERAS

de BARBARA

Situado 100 varas al Norte del Carmen

TELEFONO 5 0 6 9 :—: San José - Costa Rica

rrarlo en una cabaña dejándole corromper, "a la primavera siguiente, dice, nacen de esa corrupción gusanos que no tardan en convertirse en Abejas".

Desde su adolescencia Baco recorría el mundo plantando la vida en diversos parajes; detenido en Beocia en forma de toro fue destrozado, pero resucitó bajo el aspecto de Abeja, según lo iniciado en los misterios de los Dionisios, y conducidas por él emigraron los enjambres, primero, al Atica estableciendo sus colmenas en las umbrosas higueras al calor del sol que ha engendrado las cigarras, y después a la India para ocupar preferente rango en la mitología védica.

Los dioses Indra, Krishna y Vichnú le son comparados; como

elaborante y conductora de miel representa la luna, y su gran libro el Mahabharata dice: que las Abejas matan al que destruye el sabroso jugo, relatando la fábula del oso muerto por sus dardos en castigo de su glotonería. Sobre la frente de Krishna aparece el dorado insecto en esmalte azul, y cuando Vichú tomó las formas cada vez más perfectas del pez, de tortuga, de jabalí y de león hasta transformarse en el hermoso príncipe Rama, cuyas aventuras forman el asunto del Ramayana, colocaron en cada una de sus cuatro manos una abeja de oro.

En la mitología filandesa se la considera como la mensajera privilegiada que volando por encima del sol llega a la casa de Dios, y trae la miel que cura las heridas

PARA TRABAJOS DE:

MECANICA - ELECTRICIDAD

FONTANERIA - REPARACION

DE AUTOS Y CAMIONES

BUSQUE EL TALLER DE

ADAN CALVO

Frente al "Seminario"

TELEFONO 2 6 0 6 :—: SAN JOSE - C. R.

PARA SUS FIESTAS recuerden los deliciosos helados que le ofrecen **LASTAPIA**

EN EL MERCADO CENTRAL. — Haga sus pedidos al Teléf. 4267. — SERVICIO A DOMICILIO. — SAN JOSE - C. R.

Taller Eléctrico Mecánico

DE OSCAR THOMPSON C.

OFRECE: HERRERIA EN TODO SU RAMO

Barandas, portones, etc. Fábrica de Arandelas de Plomo
La surtidora en todo el país, por mayor y al menudeo. Reparación de Motores, Dinamos, Transformadores

**VENTA DE DINAMOS Y MOTORES USADOS, SE
COMPRA PLOMO EN CUALQUIER CANTIDAD.**

Calle Alfredo Volio, 250 vs. al sur de Catedral.

TELEFONO 4232

SAN JOSE, C. R.

abiertas por el hierro y el fuego.

Poéticas tradiciones refieren que la Abeja simbolizó a la tribu de los Francos, pues se encontraron esculpidas en la tumba de Childe-rico I, trecientos de estos insectos en torno de una cabeza de toro. Durante la Edad Media figuró en los escudos y divisas de famosos guerreros; el Papa Urbano VIII llevó Abejas en sus armas con el lema: "Mieles darán a los Galos, en los Hispanos clavarán sus agujones"; la duquesa de Maine instituyó la Orden de la Abeja con la leyenda de la Aminta del Tasso: "Pequeña, pero hace graves heridas"; y el Capitán del siglo hizo sembrar de ellas su imperial manto.

En la tradición helénica, latina y germana el interesante himenóptero personifica la inmortalidad del alma, tradición que dió origen a la creencia popular de que la Abeja misma es inmortal.

No solamente la miel sino también la cera con que se iluminan los Altares y a mayor abundamiento las colmenas participan del carácter sagrado de sus constructoras; en las narraciones de los poetas más antiguos se estima a la Abeja como un hálito, céfiro o brisa que cambia de lugar pero que nunca muere; consecuentes con esa idea los orientales espar-

cieron cera y miel sobre los sepulcros de sus héroes para significar su inmortalidad.

Considerada universalmente como la encarnación más bella de un ideal, como el emblema del orden y el trabajo, agitó al través de los siglos las potentes alas de la fantasía de los artistas y el pensamiento de los sabios.

Entre los primeros que se dedicaron a examinar sus costumbres hay que nombrar a Aristóteles, a Aristómaco de Soli en Cilicia y a Filisco en Tasiano. Cuenta Plinio que Aristómaco se consagró exclusivamente a observarlas durante 58 años, y Filisco pasó toda su vida en los bosques escudriñando los secretos de los panales.

En tanto que la Fábula, la Tradición y la Poesía han tramado alrededor de la ideal virgen sus hilos de diamante, idealizando a esa obrera cumplida, a esa constructora audaz, celosa de su virginidad y de su deber, ella va por los aires embalsamados y luminosos, ebria de matices y de perfumes, fulgurando con áureas reverberaciones bajo los rayos cenitales del sol hasta perderse en el espacio, para regresar después del goce de tan grata libertad a agruparse en los verdes follajes formando animados y zumbadores racimos.



La Sastrería

La Última Moda

de HAROLD NICHOLAS

ESTE ATENTO A LA
PROXIMA SERIE

Recuerde que las Series de esta casa se llenan rápidamente debido a la seriedad, a sus magníficos casimires, buenos materiales y operarios competentes.

VESTIDOS AL CONTADO
Y A PLAZOS.

TEL. 4 7 7 7 :—: AP. 2 5 2

SAN JOSE - COSTA RICA

Frente al 'Palacio de Justicia'

Obra maestra de la Sabiduría eterna, la Abeja es un maravilloso complejo; todo en su vida causa asombro y estupor habiendo su instinto llegado a resolver problemas que muchos geómetras no pudieron dominar. Sus panales son verdaderas perfecciones que cautivaron la atención de los antiguos sabios, y que en los actuales tiempos han reclamado para su explicación todos los recursos de las ciencias matemáticas.

Artista delicada para la cual todo es claridad y pureza, ha contraído alianza con una labor bellísima y fructífera; el ritmo en que vive es como la adivinación de una finalidad misteriosa, y su colmena una colonia numerosa y bien organizada donde cada individuo desempeña una misión provechosa a la colectividad peregrinando de flor en flor y sin saberlo fecundando las praderas, dejando una huella de luz en el suelo, una armonía inextinguible en los aires una idea religiosa en la

conciencia, una sonora nota de artística inspiración en los corazones.

Polifonía exquisita, donde murmulla el rumor de lo por venir que se pone en marcha hacia el infinito entre los arreboles de una orgía de colores, poema sublime y reverberante como maravillosa e impalpable cristalería de Venecia irisada de deliciosas sonoridades.

Religiosa de un claustro exótico, único en la creación, el fruto de sus castos afanes simbolizando el Cordero inmaculado que se aparece entre lirios, no contaminada la pureza del Dios Eucarístico por ser la pureza misma la que arde sobre el altar, vivificante y aromosa, enviando etérea nube de incienso a los cielos en universal plegaria de vibrante esperanza.

Esperanza que invade el alma enajena la voluntad, haciendo temer cada vez menos la muerte porque nos arrastra consigo en el radiante milagro de la Resurrección. BERTA MARIA FEO.



CUIDE SU CUERPO, PROTEJA SUS ORGANOS

Estimulándolos con LINIMENTO KRUP (Zuñiga) los cuales quedarán frescos y como nuevos.

REUMATISMO, LUMBAGOS. DOLORES PROPIOS DE LAS SEÑORAS, ETC.

BOTICA TROPICAL

J. M. ZUÑIGA LUPI, QUIMICO y FARMACEUTICO
San José - Costa Rica, C. A. — TELEFONO 2057

PENSION NIZA

La casa ideal para los Agentes Viajeros

Reformada últimamente para ofrecerle al público y a su clientela TODO CONFORT.

COMEDOR ELEGANTE

Situada 50 varas al Sur del Parque Central y la Catedral.

San José, Costa Rica.

TELEFONO 3144

Apartado 863

Algunos datos biográficos del Presidente de Venezuela

El General Isaias Medina Angarita, nació en San Cristóbal, Estado Táchira, el 6 de Julio de 1897.

Fueron sus padres el señor General José Rosendo Medina y la señora Doña Alejandrina Angarita de Medina.

9 de marzo de 1912 a 22 de julio de 1914: Alumno de la Escuela Militar.

23 de julio de 1914: Ascendido a Subteniente.

23 de julio de 1914 a 3 de julio de 1915: Comandante del Tercer Pelotón de la Tercera Compañía del Segundo Batallón del Regimiento de Infantería "Piar" N° 6 de la Brigada N° 3.

3 de julio de 1915: Ascendido a Teniente.

3 de julio de 1915 a 7 de abril de 1917: Comandante del Primer Pelotón de la Primera Compañía del Primer Batallón del Regimiento de Infantería "Sucre" N° 2 de la Brigada N° 1.

7 de abril de 1917: Ascendido a Capitán.

7 de abril de 1917 a 31 de enero de 1918: Comandante de la Tercera Compañía del Primer Batallón del Regimiento de Infantería "Sucre" N° 2 de la Brigada N° 1.

31 de enero de 1918 a 3 de febrero de 1919: Comandante de la Primera Compañía del Primer Batallón del Regimiento de Infantería "Sucre" N° 2 de la Brigada N° 1.

3 de febrero de 1919 a 15 de marzo de 1927: Comandante de la Compañía de Cadetes de la Escuela Militar.

15 de marzo de 1927: Ascendido a Teniente-Coronel.

15 de marzo de 1927 a 2 de julio de 1928: Jefe de Servicio de la Dirección de Guerra.

2 de julio de 1928 a 17 de enero de 1930: Instructor de la Brigada N° 1. (En este lapso — 6 de noviembre de 1928 — fué designado para inspeccionar las Guarniciones del Oriente y Sur de la República. 18 de julio de 1929: Profesor de Conocimiento de Servicio, en la Escuela de Aspirantes a Oficiales).

17 de enero de 1930 a 10 de diciembre de 1930: Miembro de la Comisión de Reglamentos Militares y Navales. (En este lapso — 1° de marzo de 1930 — Profesor del Tercer Curso de la Escuela de Aspirantes a Oficiales, de las siguientes asignaturas: Castellano y Servicio Interno y Guarnición. 14 de mayo de 1930: Jefe de la Delegación Militar destacada en Quito, República del Ecuador, en representación del Ejército de Venezuela para los actos conmemorativos del Centenario de la muerte del Gran Mariscal de Ayacucho.

10 de diciembre de 1930 a 15 de julio de 1931: Ayudante de la Jefatura del Estado Mayor General, intrino.

15 de julio de 1931 a 12 de julio de 1935: Jefe de Servicio y Secretario de Gabinete del Ministerio de Guerra y Marina.

12 de julio de 1935: Ascendido a Coronel.

12 de julio de 1935 a 21 de diciembre de 1935: Jefe de Servicio

y Secretario de Gabinete del Ministerio de Guerra y Marina.

21 de diciembre de 1935 a 1° de enero de 1936: Director de Guerra, con carácter de Encargado.

1° de enero de 1936 a 1° de marzo de 1936: Jefe del Estado Mayor General del Ejército.

1° de marzo de 1936 a 29 de abril de 1936: Por Decreto Ejecutivo es nombrado Ministro de Guerra y Marina.

29 de abril de 1936 a 8 de julio de

1936: Por Decreto Ejecutivo, Ministro de Guerra y Marina.

8 de julio de 1936 a 24 de febrero de 1937: Por Decreto Ejecutivo, Ministro de Guerra y Marina.

24 de febrero de 1937 a 1° de agosto de 1938: Por Decreto Ejecutivo, Ministro de Guerra y Marina.

1° de agosto hasta la fecha: Por Decreto Ejecutivo, Ministro de Guerra y Marina. (En el transcurso de este lapso, estuvo desde el 15 de enero hasta el 22 de marzo de

1940 en los Estados Unidos de Norte América, en el desempeño de Misión Especial que le fué encomendada por el Gobierno Nacional).

El 1° de enero de 1940 los jefes y oficiales del Ejército Nacional, en acto solemne realizado en el Despacho de Guerra y Marina le ofrendaron una Espada de Oro.

Caracas, Mayo de 1941

LA GRAN NOTICIA DEL DIA!

NUEVO EMBARQUE DE LLANTAS B. F. GOODRICH

Estas nuevas Llantas B. F. Goodrich son las famosas llantas Silvertown de Seguridad — construídas para que le rindan mayor y más seguro kilometraje. Son fabricadas con capas de "Seguridad Unificada" como protección contra reventones y con la insuperable cuerda Hiflex que implica más larga duración.

Descubrimiento B. F. GOODRICH PROLONGA EL SERVICIO DE LA LLANTA

Duramin, la nueva "vitamina de llanta," inventada por B. F. Goodrich, hace más fuerte el caucho y prolonga la duración del dibujo de la banda rodante, de tal manera que se desgasta más lenta y uniformemente — lo que denota mayor protección contra patinazos mientras la llanta se halle en servicio.

Cambie por
BE Goodrich
PRIMERA EN CAUCHO

COMPANÍA MERCANTIL, S. A.

Apartado 545 — SAN JOSE, C. R. — Teléfono 3460

SIEMPRE A SUS ORDENES



Las

preparaciones

Elizabeth Arden

Se encuentran de
venta en la Tienda

La Parisiense
de

SALAZAR & ARRIBAS

Agentes Exclusivos

Contiguo a la Ferreteria Macaya

Teléfono 3750 Apartado 511

San José, Costa Rica

ERROR IMPERDONABLE

Muchas damas descuidan su cutis grasoso, creyendo tener una deficiencia incorregible. No caiga Vd. en ese error imperdonable. Elizabeth Arden ha creado para tales casos:

SPECIAL ASTRINGENT: Aplicado después de una buena limpieza y tonificación y palmeado con movimientos ascendentes que lo haga penetrar, quita la grasitud, activa el funcionamiento muscular y circulatorio, modelando el contorno de la cara.

ASTRINGENT CREAM: Usada dos o tres veces a la semana, durante una hora, cierra los poros, suaviza el cutis y, al ser quitada, deja una agradable sensación de reflorecimiento.

ARDENA VELVA CREAM MASK: Dos aplicaciones por semana, después de limpiar y tonificar el rostro, bastan para limpiar los poros a fondo, hacer desaparecer los berritos y dar una juvenil firmeza a la tez.



Elizabeth Arden

691 FIFTH AVENUE · NEW YORK

MUJER

DIVINA

LA PRIMERA DAMA DE LA REPUBLICA
DE COSTA RICA



MARIA LUISA ACUÑA ARAYA

Esta mujer tan divina que llena de celos a las estrellas, que noche a noche, buscan en vano otra mujer más bella, y que a Panamá nos ha llegado como la embajadora más linda centroamericana, en los tiempos bíblicos, fácilmente sería confundida con la Virgen Santísima. La pluma se detiene para admirar a la preciosa María Luisa Acuña... y como en los antiguos tiempos doblamos la rodilla ante su deslumbrante belleza, deshojando a su paso todos los más inspirados versos y pensamientos de los poetas de Panamá.

(Tomado de "La Estrella de Panamá" del 15 de Enero de 1942).



Señora doña IVONNE GLAYS de CALDERON GUARDIA

Bella esposa del Excmo. señor doctor don Rafael Angel Calderón Guardia, Presidente de la República de Costa Rica, a quien la Revista ALMA TICA presenta hoy sus respetos.

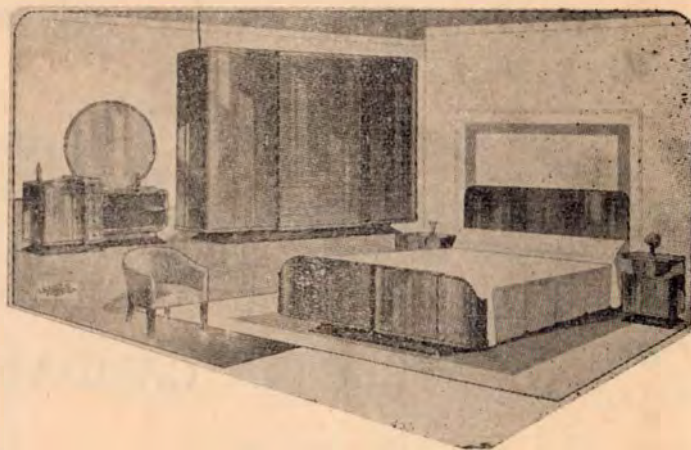
TAPICERÍA Y EBANISTERIA AMERICANA

DE EDUARDO VARGAS

Ahora en su nuevo local costado Norte de la
Iglesia del Carmen.

TELEFONO 5187

San José, C. R.



ofrece a sus estimables clientes
los últimos estilos en

MUEBLES

según los catálogos más recientes

**ACABADO PERFECTO y
PRECIOS CONVENIENTES**

MÍA O DE NADIE...

Para la linda y celebrada Poetisa ISOLA GOMEZ
(En su Album)

En la lucha en que altivo te provoco
No mendigo piedad, amor reclamo:
Mi ardiente corazón mendiga loco
y es tu deber de amarme como te amo.

Yo sabré dominar tu necio orgullo
con el afán de mi ardoroso empeño
Si en mi loca pasión soy sólo tuyo
Nada más justo, yo seré tu dueño.

No pretendas con fútiles agravios
Gozarte de mi amor en los despojos
he de juntar mis labios con tus labios
y embriagarme en la lumbre de tus ojos.

La horrible sed de la pasión maldita
Me arrastra del delirio a los excesos:
toda la vida en que tu ser palpita
la beberán con frenesí mis labios.

Te venceré, mujer sin la más leve
súplica triste de amoroso ruego
Tu virgen corazón es todo nieve
Mi joven corazón es todo fuego!

No hablaré tu corazón de roca
con la música triste de mis penas;
serán los besos de mi ardiente boca.
los que encenderán la sangre de tus venas.

Vano es que finjas ardorosa calma.
¡Tuya ha de ser por siempre mi derrota
siempre se inclina la flexible rama
cuando fuerte el vendabal la azota!

Aunque la fiebre que me abraza es mucha
nunca el volcán a mi pupila asoma.
Pero guárdate bien que en esta lucha
yo soy el gavián... tú la paloma.

No pienses que la angustia que me abandono
al verte relucir entre las galas;
para llegar hasta tu hermoso trono
de mi loca pasión tengo las alas...

Ufana de mi loca idolatría
tu insensato desdén y tu orgullo crecen
Más te sabré vencer... y serás mía!!
¡¡Mía o de nadie... tú destino es ese!!



Señorita ISOLITA GOMEZ

Faroles y Lámparas Coloniales

El más bello y típico surtido llegado al país
y a precios atractivos

Alumbrado Fluorescente

para su Hogar, Oficina o Negocio

PRIMERA CALIDAD Y BAJOS PRECIOS

Consúltenos sus necesidades y le daremos presupuestos gratis

EXHIBICION Y VENTAS EN EL

ALMACEN PHILCO

Todo caballero elegante,
prefiere

CORONA

LA CAMISA QUE
DA DISTINCION

"CORONA"

LA CAMISA QUE SE IMPONE POR SU INSUPERABLE CALIDAD Y ELEGANCIA



Democracia

¿DEMOCRACIA? Así, la conozco. En realidad existe esa gran señora. Desde mi juventud laodoro; su devoto soy y admirador ferviente. Es la que trabaja y contribuye y a su sombra, vive una mayoría que la quiere ignorar.

Su excelstitud es cantada en todos los tonos, pero con frecuencia, le fustigan sus espaldas con el "DERECHO DE LA FUERZA" y no con la "FUERZA DEL DERECHO".

Y cuando pienso que se acerca a cubrirme con su manto el ocaso de la vida, me siento más Demócrata que nunca.

SALOMON ALCAZAR

San José, Costa Rica 1942.



DON SALOMON ALCAZAR

Es el nombre de quien firma al pie de este bello pensamiento DEMOCRACIA. Es un buen amigo de esta casa. El 15 de enero fue su cumpleaños y por no salir nuestra Revista en ese mes, no pudimos complimentarlo como él se merece. Luchador infatigable, siempre ha tenido por norma el trabajo. En todos los círculos sociales se le aprecia y se le quiere por su honradez y su espíritu selecto. Tiene el don de gente y cuando es amigo, es amigo de verdad. También poeta y nuestras columnas, que muchas veces han sido honradas con su colaboración, esperan verse siempre favorecidas, aun que sea de vez en cuando, pues sus muchas ocupaciones no lo dejan por ahora dedicarse como en sus mocedades, a la literatura en la cual se destacó como poeta y escritor haciendo gala de un estilo muy propio y de una inspiración cáida y pintoresca en sus composiciones literarias.

Una felicitación para nuestro buen amigo don SALOMON ALCAZAR dedica estas columnas de ALMA TICA que espera verse siempre favorecida con su buena amistad.

V MELCOCHERIA V LA ESTRELLA V

— DE —

GEORGE DE FORD

Premiada con Medalla de Oro
en el Gran Concurso Nacional de 1930

ESTABLECIDA EN 1915

PREFERIDAS POR EL PUBLICO POR SU DURACION Y FAVORITAS DE LOS NIÑOS POR SU EXQUISITO SABOR

SANAS Y ALIMENTICIAS

TELEFONO 2 9 0 9 : — : APARTADO 9 7 3

San José - Costa Rica

Situada en su nuevo local detrás del Teatro Adela

Profesionales - Médicos - Farmacéuticos Hombres de Ciencia y de Negocios

La honrosa posición de vuestra categoría debida al prestigio y al esfuerzo, debe armonizar con la pulcritud y distinción de vuestros TRAJES

Para eso
está —:  **J. PIEDRA C.**
SASTRERIA AMERICANA —
SAN JOSE, COSTA RICA

—: TELEFONO 4 8 7 0 : —

Especialidad en Trajes-Sastre de Señora

75 varas al Oeste del Parque Morazán

—: Avenida de las Damas : —

AZAHARIES



SU RA
lo deb
J A R
COS
TELE



PARA UNA CANASTA
ARTISTICA, la
JARDINERIA
COSTA RICA
TELEFONO 2.4-9-9



MARIA FELICIA CASTRO DE GIRALT,

contrajo matrimonio con don Roberto Giralt G., el 19 de los corrientes.



ODILIE BRIZUELA DE VARGAS

contrajo matrimonio con don José Manuel Vargas M., el 19 de los corrientes.



Esta linda CONCHITA

compró todos sus estrenos de Semana Santa en la

TIENDA CHEPE ESQUIVEL

Para un retrato de calidad

Fotografía

TELEF

FRENTE A LA IGLESIA DEL CARMEN

EXQUISITA ENSALADA

: ESPECIAL

en el PUESTO DE LAS TAPIA en el Mercado

ALMA TICA

RAIA
ebla
RIA
SCA
EF-9-9



Para un Rarrio de Rosas
AMERICAN BEAUTY la
JARDINERIA
COSTA RICA
TELEFONO 2-4-9-9



HILDA RODRIGUEZ DE AMADOR,
contrajo matrimonio con don Francisco Amador S., el 18
de los corrientes.



LUCIA YGLESIAS DE SAENZ,
contrajo matrimonio con don Jorge Sáenz Y., el 19 de los
corrientes.

Su Inversión

--- en una ---

Acción de Mercaderías Delcore & Aronne

es un AHORRO siempre ventajoso para Ud. que le
facilita sus compras, tanto de uso personal, como
para cualquier compromiso que se le presente
inesperadamente. — Siempre tenemos en forma-
ción Series de

¢2.00 - 2.50 y 3.50 semanales

Acabamos de recibir un bellissimo
surtido de SEDERIA.

ALMACEN DELCORE & ARONNE

TELEFONO 2 0 7 2 : — : APARTADO 6 9 4

Aubert

FG-4-7-8

EDIFICIO DE LA TORRE DEL ORO

ADA DE FRUTAS

LIDA CASA : _____

o Servicio a Domicilio - Tel. 4267 - San José

TRES

P

R

O

D

U

C

T

O

S

INSUPERABLES

DE LA

PERFUMERIA Ebe

Jabón facial
MARICEL
Almendras

*Suave como la flor...
blanco como la almendra.*

ORO

Mágicas LETRAS DEL METAL DESLUMBRANTE

PASIONES
SEDUCCION
ENCANTO
BELLEZA
ATRACCION IRRESISTIBLE

Concentrado en un perfume subyugante

... **ORO**

Una creación de EBE Perfumes.

Brillantina
Maricel
(SÓLIDA o LÍQUIDA)

CABELLO VIGOROSO

ONDULADO PERFECTO

· DISUELVE la CASPA ·

MUEBLERIA ENRIQUE GOMEZ

Avisa a su estimable clientela que se trasladó a su nuevo local 125 varas al Este del Teatro América en la Avenida Central donde con mucho gusto los atenderá como siempre.

TELEFONO N° 3-3-9-6

A JESUS CRUCIFICADO

INTRODUCCION

Huyendo de la vida he llegado a tu templo,
me he postrado a tus plantas invocando tu amor,
tu mirada he buscado implorando tu auxilio
y he besado tus manos con sincero fervor.

OFRECIMIENTO

A todos los que sufren, a todos los que lloran,
dedico yo este poema, engendro del dolor,
estrofas son del alma, nacidas al conjuro
de amarga pesadumbre, de cruel desilusión.

Jesús mil veces santo, que reinas en el Cielo,
apiádate amoroso de nuestra humanidad...
Ah! no permitas Maestro, que el mundo en su locura
olvide tus consejos, naufrague en la impiedad!

En lucha fratricida los hombres se asesinan,
los campos abandonan, se alejan del hogar,
errantes, corrompidos por fuerzas inhumanas,
sembrando van doquiera la ruina y la impiedad.

No se oyen ya los cantos de la niñez sencilla,
ni de las arpas de oro angélica oración,
soberbios, arrogantes, cual bestias del averno
los hombres ya no escuchan la voz de la razón.

Destruídos ya los templos, en ruinas las ciudades,
ideales ya no existen, no impera ya el amor,
y a la campana alegre que otrora fué consuelo,
sucede el ronco grito de horrisono cañón.

El que sufre es un paria, no un hermano,
la virtud se escarnece y la hidalguía,
y al que tiene el valor de erguirse puro
lo acosa, como al lobo, la jauría.

¡Por esas tus heridas, por esas tus angustias,
remedio a las miserias te pido por favor
Tú puedes, Poderoso, con tu mirada dulce,
calmar las tempestades, hacer que brille el sol!



¡Que se miren los hombres como hermanos,
que nadie gima solo en orfandad,
a las hondas heridas Tú puedes dar consuelo,
bálsamo milagroso de amor y caridad!

Tú pasaste, sereno, el Tiberiades:
tu palabra calmó la tempestad,
y puedes con tu aliento soberano
lograr que brille el sol.

La humanidad se agita sin brújula y sin norte,
cobardes asesinos se miran por doquier,
y a tu verbo sublime, que es música y consuelo,
acalla horrible estrépito de fiero batallar.

Qué impere tu justicia, tu verbo que redime,
tu reino que es eterno, que nunca tiene fin,
que no haya sido en vano tu sangre derramada
en holocausto santo de paz y de perdón.

No es posible, Señor que siga el mundo
cual barca sin timón ni derrotero,
ave perdida en el espacio inmenso
sus alas rotas en cansado vuelo.

PLEGARIA

Yo te pido, Señor, por los que sufren,
yo te imploro, Señor, por los que lloran,
porque una aurora luzca en el oriente
preludio de una paz consoladora.

Que tu doctrina fecundante y santa
ilumine la ruta del viajero
despojando de cardos su camino
de estrellas alfombrando su sendero.

¡Por esas tus heridas, por esos tus afanes,
por tu amargura intensa que ennoblecíó al dolor
ampara a los que sufren, protege a los que lloran
en esta triste noche de oprobio y de aflicción!

ROBERTO CASTRO UREÑA

En esta tienda se encuentra
a la venta el surtido más
variado de los famosos

Foulares A. B. C.

PERCALE y PETER PAN
Colores Firmes y Dibujos
de Moda.

HAGA UNA VISITA
Y SE CONVENCERA

AP. 610 - TEL. 3414



"La Gaviota"

59 Avenida Central
Frente al Mercado
Casa de F. Amerling

**TIENDA DE NOVEDADES
DE
SALOMON ALCAZAR**

Precios los más bajos de plaza
Mercaderías constantemente renovadas



Excmo. Sr. Dr. don **EDUARDO LOPEZ VIVAS**, Ministro de Venezuela en Costa Rica y Panamá y el Hon. Sr. Lic. don **LUIS ORTEGA M.** Secretario de la Legación venezolana en unión de su señora esposa doña **MARIA LUISA P. de ORTEGA** en el Aeropuerto Internacional de la Sabana, momentos antes de partir el Excmo. señor Ministro y el Hon. Sr. Srío. de la Legación de Venezuela para la hermana República del Sur.

LA LLEGADA DEL ENCARGADO DE NEGOCIOS DE VENEZUELA EN COSTA RICA Y DE SU FAMILIA

Conforme habíamos consignado desde hace varios días por la vía aérea llegó a Costa Rica el Hon. señor doctor don **Diego Córdoba**, Encargado de Negocios de la hermana república de Venezuela en nuestro país, su estimable señora esposa doña **María de Jesús de Córdoba** y sus hijos **Diego** y **Eurisia**. El culto viajero ha tenido a su cargo la representación diplomática de su patria en Panamá durante los últimos tiempos y ayer en agradable conversación que con él tuvimos nos expresó su ilimitada complacencia de estar entre nosotros. **ALMA TICA** se complace en reiterarles su atento saludo de bienvenida.



DOMINGO JOSE ALIER MUSMANNI

Ha celebrado su primer año de vida este querido y gracioso amiguito, que llena de amor y de ilusiones el corazón de sus padres. los estimables esposos, el gran luchador don **José Alier Bonet** y de su bella señora doña **Terésita Musmanni de Alier Bonet**. A las muchas felicitaciones que ha recibido, **ALMA TICA** une las suyas cariñosamente, haciéndolas extensivas a sus padres y a sus respetables abuelitos.

SEMANA SANTA SE ACERCA...

**VA USTED A PASEAR
AL CAMPO O AL PUERTO?
VAA QUEDARSE EN SAN JOSE?**

LE OFRECEMOS:

ROPA ESPECIAL PARA EL CAMPO: Camisas, Pantalones, Cascos, Jackets, Vestidos de Baño, Breeches, etc.

ROPA ESPECIAL PARA EL PUERTO: Ropa liviana, Camisas, Sombreros, Vestidos de Baño, etc.

PARA PASEAR EN SAN JOSE: Camisas de las más finas: **MONARCH**. Camisas corrientes. Sombreros de fieltro de la mejor calidad. Corbatas que parecen joyas. Pañuelos, Etc. Etc.

TAMBIEN LE OFRECEMOS UN GRAN SURTIDO DE ROPA ESPECIAL PARA TRABAJO:

CAMISAS, PANTALONES Y OVEROLES

TODO EN LAS MEJORES CALIDADES, MUY BIEN CONFECCIONADO Y, SOBRE TODO,

A LOS PRECIOS MAS BAJOS DE PLAZA

LLOBET Y RIBA



JOSE MARIA JUNCO h.

Un año más de vida para este lindo chiquitín, hijo del hogar, muy estimable, que forman los jóvenes esposos don **José María Junco** y doña **Caridad M. de Junco**.

Lo saludamos cariñosamente, deseándole muchos años de vida en unión de sus queridos padres y abuelitos.

EN LA
JARDINERIA
COSTA RICA
su primera orden será la
garantía de todas las
demás
TELEFONO 2-4-9-9

TALLERES
Unidos de Radio

J. GIL TRISTAN

(FUNDADOS EN 1932)

DAN A UD.

EFICIENCIA

ECONOMIA

GARANTIA

TELEFONO 2 5 1 3 :—: APARTADO 3 5 7

SAN JOSE - COSTA RICA

Diagonal al Edificio Nuevo del Banco de Costa Rica

SALOMONS & Co.

APARTADO XVI

SAN JOSE

Teléfonos 4749-5652

Se complacen en comunicar a sus clientes y amigos que,
en la primera semana del mes de Abril estarán de nuevo con-
juntamente sus

Talleres y Oficinas de Agencias y Representaciones

en su nuevo local, calles 8 y 10, Avenida 4, frente al
Garage Ruiz

YA ESTA AL SERVICIO DEL PUBLICO
LA NUEVA FARMACIA LOPEZ

La Botica de Confianza

Situada frente a la Biblioteca Nacional

atendida por su Propietario **LIC. LUIS ALEJANDRO LOPEZ**

donde encontrará un variado surtido de

**DROGAS, PRODUCTOS QUIMICOS, FARMACEUTICOS Y DE TOCADOR, NACIONALES
Y EXTRANJEROS, DE LAS MEJORES CALIDADES Y A LOS MEJORES PRECIOS**

ESMERADO DESPACHO DE RECETAS

SERVICIO RAPIDO A DOMICILIO

TELEFONO 5674.

El conocimiento es como las alas del hombre... Ciertamente, el verdadero tesoro del hombre es su conocimiento. El conocimiento trae honor, prosperidad, gozo, alegría, felicidad y exultación.

La expresión bondadosa es imán para los corazones de los hombres. Es el pan del espíritu; ella viste las palabras de significación; es fuente de luz de la sabiduría y de la comprensión.

Considerad al hombre como miña abundante en gemas de inestimable valor.

El hombre es el microcosmos y

Gemas de Sabiduría de las Escrituras Baha'i

el infinito universo es el macrocosmos. Los misterios del mundo mayor o macrocosmos están expresados o revelados en el mundo menor, en el microcosmos. El árbol, por decirlo así, es el mundo, y la semilla en relación con el árbol, es el mundo menor. Pero el gran árbol todo está potencialmente latente y oculto en la pequeña se-

milla. Cuando esta pequeña semilla está plantada y cultivada, el árbol se revela. Por consiguiente, el mundo mayor, el macrocosmos, está latente y en miniatura en el mundo menor o el microcosmos del hombre. Esto constituye la universalidad o perfección de las virtudes potenciales en el género humano. Por lo tanto, se dice que el hombre ha sido creado a imagen y semejanza de Dios.

El amor es luz en cualquier casa en que brille y la enemistad tinieblas en cualquier morada.

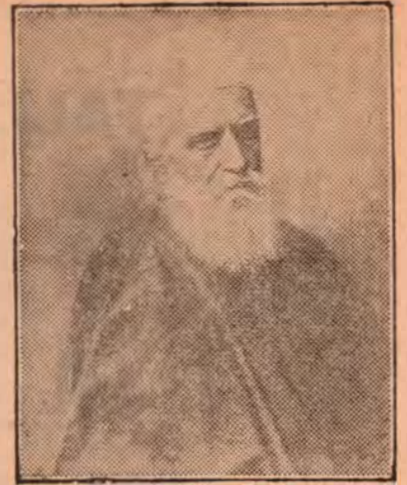
Todos los Profetas fueron enviados y los Libros Santos fueron revelados a fin de que la ley del amor pudiera ser promulgada. Dejadnos tener amor y más amor, un amor que disuelva toda oposición, que arrase todas las barreras, que venza todos los enemigos; un amor que abunde en caridad, generosidad, tolerancia y noble esfuerzo; un amor que triunfe sobre todos los obstáculos; un amor infinito, irresistible y arrebatador. ¡Cada uno debe ser un signo de amor, un centro de amor, un sol de amor! ¿Tenéis amor? Entonces vuestro poder es irresistible. ¿Tenéis compasión? Entonces todas las estrellas cantarán vuestra alabanza.

Los hombres amantes de la humanidad, estos son los hombres superiores, cualquiera que fuese su nación, credo o color.

El mundo entero debe ser considerado como un solo país, todas las naciones como una sola nación, todos los hombres como si pertenecieran a una sola raza. Las religiones, razas y naciones son todas divisiones hechas por los hombres y existen solamente en su pensamiento. Ante de Dios no hay peras, árabes, franceses ni ingleses. Dios es Dios para todos, y para El, toda la creación es una.

La necesidad mayor en el mundo es entender y ser entendido... En la tierra no hay nada más importante que ser entendido por el prójimo, pues de esto depende el progreso mismo de la civilización... Para conferir provecho y placer al género humano la realización más notable de los tiempos será la creación de un lenguaje auxiliar universal. En las escuelas se estudiarán dos idiomas, el idioma nativo y el idioma auxiliar universal. El uso de un idioma auxiliar universal será el gran medio para disipar las desavenencias entre las naciones. El mejor de los medios hacia el progreso de la unión del Oriente con el Occidente, será el idioma común, el cual convertirá al mundo en un solo hogar y será el más fuerte impulso hacia el progreso; levantará el estandarte de la unidad de los hombres; convertirá al mundo en una nación universal; será causa de amor entre los seres y de confraternidad entre las razas.

Si miras hacia la misericordia, no te fijes en lo que te interese sino en lo que haya de beneficiar a tu prójimo. Si miras hacia la justicia, elige para otros lo que elegirías para tí.



ABDOL BAHÁ

La oscuridad de la codicia y la envidia encubre la luz del alma como la nube impide la penetración de los rayos del sol.

La veracidad es la base fundamental de todas las virtudes de la humanidad... Cuando este bendito atributo se establezca en el hombre, todas las demás cualidades divinas se realizarán también.

La honradez es la puerta de la tranquilidad para todos en el mundo... La honradez es la gran puerta hacia la seguridad y la tranquilidad de la raza humana. La estabilidad de todo asunto depende de ella y los mundos del honor, gloria y abundancia están iluminados por su luz.

Dejad que la luz de la verdad y de la honradez brille en vuestros rostros, para que todos sepan que vuestra palabra, en negocios o en placeres, es una palabra en la que se puede confiar y tener seguridad. Olvidaos de vosotros mismos y trabajad por todos.

El principio de la fe es disminuir las palabras y aumentar los hechos... Dejad que los hechos, no las palabras, sean vuestro adornamiento.

Algunos se satisfacen con palabras, pero la verdad de las palabras se prueba con los hechos y depende de la vida. Los hechos revelan el estado del hombre.

El alimento del futuro será frutas y cereales... La ciencia médica está sola en su infancia y sin embargo ya nos ha demostrado que nuestro alimento natural es lo que crece del suelo.

La limpieza externa, aunque es cosa física, tiene mucha influencia en el espíritu... El hecho de tener un cuerpo puro y limpio produce un gran efecto espiritual.

La economía es el fundamento de la prosperidad humana. El derrochador siempre tiene inconvenientes.

El que cumple su palabra se protege contra las amenazas.

Todo será tuyo cuando renuncies a todo.

Todo lo que excede los límites de la moderación dejará de tener una influencia benéfica.

Las divinas religiones de las santas Manifestaciones de Dios, son en realidad una sola, aunque difieren en nombre y términos. El hombre debe ser amante de la luz, no importa en qué horizonte aparezca

ESPLENDOR DE DIOS

A propósito del artículo que con el título de "Esplendor de Dios" publicó en esta revista, el Profesor Roberto Brenes Mesén, nos ha parecido bien la reproducción de un pequeño bosquejo de la historia Bahá'í emitido por la Asamblea Nacional Espiritual de los Bahá'ís de los Estados Unidos de la América del Norte y del Canadá. El mismo señor Brenes Mesén nos ha rogado hacer esta reproducción por encontrarla completa, compendiada y bella. Dice así:

"Mientras que durante el siglo diez y nueve los pueblos de Occidente se preocuparon del adelanto de la ciencia material y de la industria, el Oriente contempló el desarrollo de un drama espiritual que recuerda los primeros días de la Fe Cristiana.

La historia de la Causa Bahá'í es la evidencia manifiesta y visible de que en este siglo la humanidad ha sido agitada por un nuevo espíritu a cuyo efecto los lazos y limitaciones del pasado quedaron rotos y el mundo se renueva en una civilización universal fundada en el conocimiento de la realidad divina.

El 23 de mayo de 1844, un radiante joven persa, conocido con el nombre de Báb (La Puerta del Espíritu), hacía ostensible su misión anunciando la venida de un maestro poderoso que daría nueva vida a las almas, iluminaría el entendimiento, unificaría la conciencia humana y reformaría las costumbres de la humanidad. Después de seis años de ardiente y perseverante enseñanza, el Báb fue víctima de la persecución fanática, por lo que fue martirizado públicamente en Tabriz, el 9 de julio de 1850, dejando entre el pueblo persa tal lealtad y fe que millares de los suyos prefirieron ser martirizados antes que retractarse y abandonar su devoción hacia la promesa del Báb de que la aurora del día del Prometido había llegado.

Sobre esta preparación inicial levantó Bahá'u'lláh (La Gloria de Dios) los cimientos de la Causa, cuyos principios universales de regeneración individual y social fueron revelados en circunstancias de la más cruel opresión, sin igual en los anales de las religiones, y durante un período de más de cuarenta años.

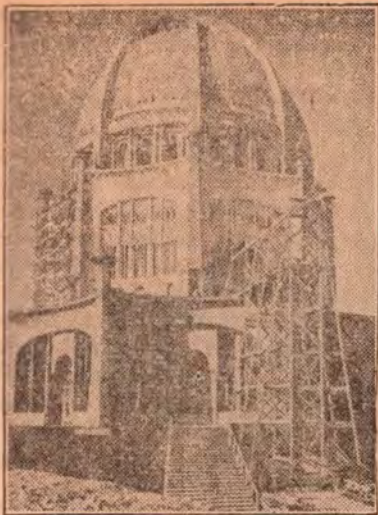
Bahá'u'lláh, un personaje majestuoso cuya grandeza sintieron y admitieron hasta sus enemigos más encarnizados, dió a conocer la buena nueva a los pueblos de Occidente y Oriente, diciéndoles que el Espíritu Santo había venido otra vez a reanimar a la humanidad en sus horas de miserias; que había comenzado una nueva y más grande época: la de la confraternidad, paz, y amor espiritual. Llamó a todos los pueblos a participar de los principios espirituales revelados por medio de El.

Como las fuerzas implacables de la reacción se unieron en su contra, Bahá'u'lláh y Su pequeño séquito de discípulos leales fueron encarcelados en Terán; privados de sus propiedades y derechos; desterrados a Bagdad, a Constantinopla, a Adrianópolis, y, por último, como supremo castigo, fueron condenados en 1868 a prisión perpetua en los cuarteles desolados de Akka, una penitenciaría turca, al pie del Monte Carmelo, en la Tierra Santa.

Con Bahá'u'lláh compartía gustosamente desde su infancia todas esas penalidades su hijo mayor abdu'l-Bahá (El Servidor de la Gloria), a cuyo cautiverio de cuarenta años en Akka, puso fin en 1908 en régimen humanitario iniciado por los Jóvenes Turcos.

En 1892 murió Bahá'u'lláh. Desde entonces hasta su ascensión en 1921, abdu'l-Bahá sirvió a la Causa como jefe instituido e intérprete y por medio de su devoción incomparable, pureza de vida, esfuerzo incansable e inagotable sabiduría, penetraba el mensaje lento pero seguramente, por todo el mundo.

En la actualidad sustenta la unidad de los Bahá'ís y la integridad de los ideales de Bahá'u'lláh, Shoghi Effendi, nieto de abdu'l-Bahá y Guardián de la Causa.



TEMPLO BAHÁ'Í

Knowledge is like unto wings for the being (of man)... Indeed, the real treasury of man is his knowledge. Knowledge is the means of honor, prosperity, joy, gladness, happiness and exultation.

A kindly tongue is the lodestone of the hearts of men. It is the bread of the spirit, it clotheth the words with meaning, it is the fountain of the light of wisdom and understanding.

Ye are the fruits of one tree, and the leaves of one branch. Deal ye one with another with the utmost love and harmony, with friendliness and fellowship... So powerful is the light of unity that it can illuminate the whole earth.

Regard man as a mine rich in gems of inestimable value.

Man is the microcosm, and the infinite universe the macrocosm. The mysteries of the greater world or macrocosm are expressed or revealed in the lesser world, the microcosm. The tree, so to speak, is the greater world, and the seed in its relation to the tree is the lesser world. But the whole of the great tree is potentially latent and hidden in the little seed. When this seed is planted and cultivated, the tree is revealed. Likewise, the greater world, the macrocosm, is latent and miniaturized in the lesser world or microcosm of man. This constitutes the universality or perfection of virtues potential in mankind. Therefore it is said that man has been created in the image and likeness of God.

Love is light in whatsoever house it may shine and enmity is darkness in whatsoever abode it dwell.

All the Prophets were sent, all the Books were revealed, that the law of love might be promoted. Let us have love and more love, a love that melts all opposition, that sweeps away all barriers, that conquers all foes, a love that aboundeth in charity, large-heartedness, tolerance and noble striving, a love that triumphs over all obstacles, a boundless, an irresistible, sweeping love! Each one

Gems of Wisdom from the Baha'i Writings

must be a sign of love, a center of love, a sun of love! Hast thou love? Then thy power is irresistible. Hast thou sympathy? Then all the stars will sing thy praise.

The lovers of mankind, these are the superior men, of whatever nation, creed or color they may be.

The whole world must be looked upon as one single country, all the nations as one nation, all men as belonging to one race. Religions, races and nations are all divisions of man's making only, and are necessary only in his thought; before God there are neither Persians, Arabs, French nor English; God is God for all, and to Him all creation is one.

The greatest need of humanity is to understand and to be understood... In all the world there is nothing more important than to be understood by your fellowmen, for upon this depends the progress of civilization itself... The greatest achievement of the times to confer benefit and pleasure upon mankind is the creation of a universal auxiliary language. In the schools, two languages will be studied, the native language and the universal auxiliary language... The use of a universal language will be the great means for dissipating the misunderstandings among the nations... The greatest means of progress towards the union of the East and West will be a common language. It will make the whole world one home and become the strongest impulse for human advancement. It will upraise the standard of the oneness of humanity. It will make the earth one universal commonwealth. It will be the cause of love between the children of men. It will cause good fellowship between the various races.

If thou regardest Mercy, look not to that which benefits thyself; but hold to that which will benefit thy fellow-men. If thou regardest Justice, choose for others that which thou chooseth for thyself.

The darkness of greed and envy obscures the light of the soul as the cloud prevents the penetration of the sun's rays

Truthfulness is the foundation of all the virtues of mankind... When this holy attribute is established in man, all the other divine qualities will also become realized.

Honesty is the door of tranquility to all in the world... Honesty is the greatest door to the security and tranquility of mankind. The stability of every affair always depends on it, and the worlds of honor, glory and affluence are illumined by its light.

Let the light of truth and honesty, shine from your faces so

that all may know that your word, in business or pleasure, is a word to trust and be sure of. Forget self and work for the whole.

The principle of faith is to lessen words and to increase deeds... Let deeds, not words, be your adorning.

Some are content with words, but the truth of words is tested by

deeds and dependent upon life. Deeds reveal the station of the man.

The food of the future will be fruit and grains. The time will come when meat will no longer be eaten. Medical science is only in its infancy, yet it has shown that our natural food is that which grows out of the ground.

External cleanliness, although it is but a physical thing, has great influence upon spirituality... The fact of having a pure and spotless

Pasa la Página 20.

GOD'S SPLENDOR

In regard to the article entitled "Esplendor de Dios" published in this magazine by Profesor Roberto Brenes Mesén, we deem it to be well to reproduce a short outline of Bahá'í history issued by the National Spiritual Assembly of the Bahá'ís of the United States and Canada. Mr. Brenes Mesén himself has requested us to make this reproduction as it is found to be complete, condensed and beautiful. It says:

"While the people of the West during the nineteenth century were preoccupied with the advancement of material science and industry, the Orient witnessed the unfoldment of a spiritual drama which recalls the early days of the Christian Faith.

The history of the Bahá'í Cause is the outward and visible evidence that humanity in this age has been stirred by a new spirit, the effect of which is to break the bonds and limitations of the past and remold the world in a universal civilization based upon knowledge of divine reality.

On May 23, 1844, a radiant youth of Persia known as the Báb (The Gate of the Spirit) proclaimed His mission of heralding a mighty Educator who would quicken the souls, illumine the minds, harmonize the consciences and exalt the habits and customs of mankind. After six years of heroic steadfastness and ardent teaching, the Báb fell a victim of fanatical persecution and was publicly martyred by a military firing squad at Tabriz, Persia, July 9, 1850, leaving behind Him among the Persian people such a loyalty and faith that thousands of His followers, underwent martyrdom rather than recant and forsake their devotion to the Báb's assurance that the day of the Promised One had dawned.

Upon this preparation the foundation of the Cause was laid by Baha'u'lláh (Glory of God), whose enlightened principles of personal and social regeneration were revealed under conditions of cruel oppression, extending through a period of more than forty years, unequalled in the annals of religion.

Bahá'u'lláh, a majestic personage whose greatness was felt and admitted even by His bitterest foes, gave the glad-tidings to East and West that the Holy Spirit was once again manifest to revivify humanity in its hour of supreme need, that a new and greater cycle of human power had begun — the age of brotherhood, of peace, of spiritual love. All peoples He summoned to partake of the knowledge of reality uttered through Him.

As the desperate forces of reaction gathered against Him, Bahá'u'lláh and His little band of faithful followers were imprisoned in Tihnan, stripped of property and rights, exiled to Baghdád, to Constantinople, to Adrianople, and at last, as the supreme affliction in 1868, confined for life in the desolate barracks of Akká, a Turkish penal colony, near Mount Carmel in the Holy Land.

Voluntarily sharing these ordeals from very childhood was the eldest son of Bahá'u'lláh, Abdu'l-Bahá (Servant of Baha), whose confinement at Akka, lasting forty years, was terminated in 1908 by the Turkish Revolution initiated by the Young Turk Party.

Bahá'u'lláh left this life in 1892. From then until His own ascension in 1921, Abdu'l-Bahá served the Cause as its appointed Exemplar and Interpreter, and through His unique devotion, purity of life, tireless effort, and unflinching wisdom, the message slowly but surely penetrated to all parts of the world.

At the present time the unity of the Bahá'ís and the integrity of the teachings of Bahá'u'lláh is maintained by Shoghi Effendi, grandson of Abdu'l-Bahá and Guardian of the Cause.

GEMAS DE SABIDURIA...

Viene de la Página 18

Debe ser amante de la rosa, no importa en qué suelo ésta haya crecido. Debe buscar la verdad, no importa el origen de donde ésta venga. Afecto a la lámpara no es amor a la luz. Afecto a la tierra no es propio, pero es digno el goce de la rosa que se desarrolla en el suelo. La devoción al árbol no tiene provecho, pero es beneficioso compartir del fruto. Debe gozarse de las frutas sabrosas, no importa en qué árbol hayan crecido o dónde sean encontradas. La palabra de verdad debe ser reconocida, no importa qué lengua la pronuncie. Deben aceptarse las verdades absolutas, no importa en qué libro estén escritas. Si guardamos prejuicios, ellos serán causa de pérdida y de ignorancia.

El tiempo llegará cuando sea universalmente reconocida la necesidad imperativa de reunir una vasta asamblea de hombres que contenga y abarque todo. Los gobernantes y soberanos de la tierra deberán asistirle, y participando en sus deliberaciones, considerar tales medios que sirvan para establecer los fundamentos de la Gran Paz del mundo entre los hombres. Esta paz requiere que los Grandes Poderes resuelvan, para el bien y tranquilidad de los pueblos de la tierra, que éstos se reconcilien entre ellos.

En esta maravillosa época, la tierra se transformará y la humanidad será revestida de paz y de belleza. Las disputas, contiendas y exterminio serán reemplazadas por la armonía, la verdad y la concordia; entre las naciones, pueblos y razas, la amistad y el amor aparecerán. La cooperación y la unión serán establecidas y, finalmente, las guerras serán suprimidas por completo.

Los pensamientos de amor son constructivos y traen consigo hermandad, paz, amistad y felicidad.

Si los hombres no se aman los unos a los otros, es inútil decir que aman a Dios.

La humanidad es como un pájaro con dos alas: la una masculina, la otra femenina. A no ser que ambas alas sean robustas y estén impelidas por una fuerza común, no podrá volar hacia el cielo... El mundo del pasado ha sido gobernado por la fuerza, y el hombre ha podido dominar a la mujer por razón de sus cualidades potentes y agresivas, tanto físicas como mentales. Pero el equilibrio está variando, la fuerza está perdiendo su dominación, y la actividad mental, la intuición y las cualidades espirituales de amor y sacrificio, en las que la mujer es fuerte, están ganando ascendencia. En adelante, tendremos una época menos masculina y más influenciada con ideales femeninos, o, para explicarnos más exactamente, será una época en la que los elementos masculinos y los femeninos de

la civilización alcanzarán un verdadero balance.

En el jardín de tu corazón, siembra solamente la rosa del amor.

El hombre debe conocerse a sí mismo, conocer las cosas que conducen a la sublimidad o a la baja, a la deshonra o al honor, a la riqueza o a la pobreza (espiritual).

La cortesía es, ciertamente, la principal de todas las virtudes. Bendito sea aquel que está engalanado con el manto de la rectitud e iluminado con la luz de la cortesía.

Ver siempre el lado bueno y no el malo. Si un hombre tiene diez buenas cualidades y una mala, considerar las diez y olvidar la una; y si un hombre tiene diez malas cualidades y una buena, considerar esta únicamente y olvidar las otras. No nos permitamos expresarnos mal de otro aun cuando ese otro fuere nuestro enemigo.

Por mucho que un hombre progresa, será aún imperfecto, porque hay siempre una meta más adelante. Tan pronto mira esa meta, se siente descontento de su propia condición y aspira llegar a ese punto... Si una persona tiene mil buenas cualidades, no debe considerarlas, y antes por el contrario, debe luchar por encontrar sus propios defectos e imperfecciones... Alabarse a sí mismo es signo de egoísmo.

¡Qué resplandecientes los luminares de conocimiento que brillan en un átomo, y qué vastos los océanos de sabiduría contenidos en la gota!

Sabios son aquellos que hablan solamente delante de los que quieren escucharlos, como el portador de la copa que no la entrega mientras no encuentra al que la busca, y como el amante que no declara su profundo amor hasta que no contempla la belleza de su amada.

La alegría nos da alas. Cuando estamos contentos, nuestra fuerza es más vital, nuestra inteligencia está más despierta... Pero cuando la pena nos visita, la fortaleza nos abandona.

En verdad, lo más necesario es estar conforme en todas las circunstancias; por este medio uno se protege de condiciones mórbidas y de lasitud. No os dejéis vencer por la pena y la desgracia; ellas causan gran miseria. Los celos consumen el cuerpo y la furia quema el hígado. Huid de ellas, como se huye de un león.

El buen sabor de los huevos depende de la alimentación que se le haya proporcionado al ave. Las semillas de cebada y los desperdicios de trigo y de maíz les dan buen gusto, mientras que las orugas los gusanos, etc., les comunican sabor desagradable.

GEMS OF WISDOM FROM...

Viene de la Página 19

body exercises an influence upon the spirit of man.

Economy is the foundation of human prosperity. The spendthrift is always in trouble.

He who fulfilleth his word is protected from a menace.

Everything is yours upon the renunciation of everything.

Whatsoever passeth beyond the limits of moderation will cease to exert a beneficial influence.

The divine religions of the holy Manifestations of God are in reality one though in name and nomenclature they differ. Man must be a lover of the light no matter from what day-spring it may appear. He must be a lover of the rose no matter in what soil it may be growing. He must be a seeker of the truth no matter from what source it come. Attachment to the earth is not befitting but enjoyment of the rose which develops from the soil is worthy. Devotion to the tree is profitless but partaking of the fruit is beneficial. Luscious fruits, no matter upon what tree they grow or where they may be found must be enjoyed. The word of truth no matter which tongue utters it must be sanctioned. Absolute verities no matter in what book they be recorded must be accepted. If we harbor prejudice it will be the cause of deprivation and ignorance.

The time must come when the imperative necessity for the holding of a vast, an all-embracing assemblage of men will be universally realized. The rulers and kings of the earth must needs attend it, and, participating in its deliberations, must consider such ways and means as will lay the foundations of the world's Great Peace amongst men. Such a peace demandeth that the Great Powers should resolve, for the sake of the tranquillity of the peoples of the earth, to be fully reconciled among themselves.

In this marvellous cycle, the earth will be transformed and humanity arrayed in peace and beauty. Disputes, quarrels and murders will be replaced by harmony, truth and concord; among the nations, peoples, races and countries, love and amity will appear. Cooperation and union will be established, and finally war will be entirely suppressed.

Thoughts of love are constructive of brotherhood, peace, friendship and happiness.

If men do not love each other, how useless to say that they love God.

Humanity is like a bird with its two wings — the one is male, the other female. Unless both wings are strong and impelled by some common force, the bird cannot fly heavenwards... The world in the past has been ruled by force, and

man has dominated over woman by reason of his more forceful and aggressive qualities both of body and mind. But the balance is already shifting; force is losing its dominance, and mental alertness, intuition, and spiritual qualities of love and service, in which woman is strong, are gaining ascendancy. Hence the new age will be an age less masculine and more permeated with the feminine ideals, or, to speak more exactly, will be an age in which the masculine and feminine elements of civilization will be more evenly balanced.

In the garden of thy heart plant naught but the rose of love.

Man should know his own self, and know those things that lead to loftiness or to baseness, to shame or to honor, to wealth or to poverty (spiritual).

Courtesy is, indeed, the lord of all virtues. Blessed is he who is adorned with the mantle of uprightness and illumined with the light of courtesy.

To look always at the good and not at the bad. If a man has ten good qualities and one bad one, to look at the ten and forget the one; and if a man has ten bad qualities and one good one, to look at the one and forget the ten. Never to allow ourselves to speak one unkind word about another, even though that other be our enemy.

However much a man may progress, yet he is imperfect, because there is always a point ahead of him. No sooner does he look up towards that point than he becomes dissatisfied with his own condition, and aspires to attain to that. Praising one's self is a sign of selfishness.

The wise are they that speak not unless they obtain a hearing, even as the cup-bearer, who proffereth not his cup till he findeth a seeker, and the lover who crieth not out from the depths of his heart until he gazeth upon the beauty of his beloved.

Joy gives us wings. In times of joy our strength is more vital, our intellect keener... But when sadness visits us our strength leaves us.

Verily the most necessary thing is contentment under all circumstances; by this one is preserved from morbid conditions and from lassitude. Yield not to grief and sorrow: they cause the greatest misery. Jealousy consumeth the body and anger doth burn the liver: avoid these two as you would a lion.

Para llamar la atención con sus CORONAS, ordénelas a la

JARDINERLA
COSTA RICA
TELEFONO 2-4-9-9

CAFE MODERNO

Servicio de Restaurant a la Carta. — Repostería y Refresquería. — No olvide que a la salida del Teatro encontrará el MEJOR CAFE. — (Frente al "Teatro Moderno")

—; MIGUEL GUEVARA H., Propietario; —

Consejos de belleza



DIEZ MINUTOS EN EL TOCADOR

El primer paso, y el más importante, consiste en una buena limpieza de la piel, ya sea con agua y jabón o con una crema; esto depende de la naturaleza de la epidermis. Luego es esencialmente importante secarse bien la cara, y después de haber aplicado la crema, que terminará de hacer la limpieza, se quitará el sobrante cuidadosamente.

Para cerrar los poros, se esperará que la piel esté com-

pletamente limpia. Humedezca un trozo de tela o algodón en un astringente suave y cuidadosamente pásese por la cara y el cuello.

He aquí los seis pasos básicos para un perfecto maquillaje diario en una piel normal. Hay varios pasos intermedios que varían de acuerdo a la naturaleza de la piel. Por ejemplo, una persona de cutis muy pálido debe aplicarse el rouge antes de empolvarse; la piel oleosa requiere una base mate, mientras que una piel seca requiere una crema limpiadora a base de leche en vez de jabón y agua.

Las pestañas débiles pueden ser fortalecidas aplicándoles todas las noches vaselina blanca con un pequeño cepillito especial. Los poros dilatados pueden contraerse aplicando luego con un cepillo especial

hasta que se note la piel normal.

Los ojos deben lavarse por la mañana y por la noche para mantenerlos frescos y claros, porque el cansancio en la vista no se oculta bajo las pestañas por más hermosas que sean. El lápiz de los labios hace destacar la boca y los dientes. Los colores vivos hacen resaltar los dientes más blancos; en cambio, los colores apagados producen un efecto contrario.

Antes de empolvarse, conviene formar una buena base para el maquillaje, a fin de que dure más tiempo, sin necesidad de retocarlo a cada rato. Elija un color de polvo de acuerdo al tono de su piel. Con un cisne grande —siempre completamente limpio— aplique generosamente el polvo sobre la cara y el cuello. Luego con un cepillo especial



ESTE UNICO
LÁPIZ

redobla la belleza del color

por tener una crema especial

¡Sienta la dicha de descubrir a sus labios su encanto máximo! Al retocarlos con Tangee, su crema-base especial da al color un resalte de exquisita lozanía y fulgor que invitan al beso...

¡Además TANGEE suaviza y protege sus labios! Hoy mismo póngase Tangee—y véase linda como una reina.

Armonice su maquillaje con colores y polvos TANGEE.

TANGEE *Rojo-Fuego*
REBRO
Sensacional. Rojo cáldico y romántico.

TANGEE *Theatrical*
Modernísimo. Rojo vívido y atrevido.

TANGEE *Natural*
Sorprendente. Cambia, de anaranjado, al rosa más en armonía con su rostro.

SANTIAGO PALACIOS Suc.
Distribuidores para Costa Rica

para el caso, se quita el sobrante.

Las pestañas deben cepillarse también, para quitarles cualquier vestigio de polvo y luego se procederá a aplicarles el cosmético, pero con mucha discreción.

Las cejas oscuras se mantienen brillantes con aplicarles solamente vaselina. Si son muy delgadas, pueden hacerse destacar con un toque de lápiz, y si son bien definidas, cepíllelas de arriba hacia abajo y viceversa, alternativamente, con lo que se conseguirá una línea nítida.

Por último llegamos al detalle final, de gran importancia: la aplicación del rouge. Se comienza aplicando el rouge en el labio superior. Luego se aprieta sobre el inferior, de modo que quede el superior marcado. Se coloca un papel delgado entre los labios y se hace presión, con lo que el excedente de rouge quedará en el papel. Con la ayuda del dedo meñique podrá aplicarse más uniformemente el rouge sobre ambos labios.



Curados sean los que usan
Aceite Los Angeles

TERMINE MAS PRONTO

Con los Resfriados, catarros, bronquitis, dolores en el pecho, espalda y garganta. Frótese con Aceite de

LOS ANGELES

vivamente en el pecho o cuello o cualquiera de las partes afectadas. Este poderoso masaje apresurará el comienzo de la acción directa del Aceite

LOS ANGELES

a través de la piel, a semejanza de los antiguos sinapismos o cataplasmas. Antes de que Ud. haya terminado el masaje, ya sentirá su inmediato alivio

Preparado según la Ley de Drogas y Alimentos.

BOTICA TROPICAL

J. M. ZUNIGA LUPI

Químico Farmacéutico

TELEFONO 2 0 5 7

San José - C. R. - A. C.



UN BUEN ABRIGO
Le da personalidad a la mujer.

UNA CASACA
de Peluche o Piel le da
DISTINCION

LA CASA DE LOS ABRIGOS

Ofrece ahora:
UN GRAN SURTIDO Y VARIEDAD
EN ESTE RAMO, QUE ES SU
ESPECIALIDAD

CONFECCION DE VESTIDOS PARA
SEÑORAS Y SEÑORITAS, A LA
ULTIMA MODA

Zapaitos para niños de muy
corta edad.

HASTA EL TAMAÑO GRANDE

J. COSIOL

75 varas al Oeste del Mercado. — Avenida Central
Dos puertas antes de la Cantina "El Cometa".

Ultimo grito de la MODA



McCall 4583



McCall 4596



McCall Printed Pattern 4579

**LA HISTORIA
DE LA MODA
DE 1942**

Hojée Ud. este interesante documento que la guiará a través de un derrotero seguro, sobre el arte de vestir

McCall FASHION BOOK

McCall March ADVANCE STYLES Spring 1942 35c

© 2.00 ejemplar
— "LA GLORIA" —
(La Tienda de Moda)
E. CRESPO y CIA.



El perejil detiene las hemorragias con bastante rapidez; en las nasales se coloca perejil machacado dentro de las fosas, y en las heridas se aplica en forma de compresas.

Para que los jarabes se conserven sin sufrir alteraciones, deben guardarse en recipientes bien tapados, y si es posible, en lugares frescos.

Se puede obtener una goma muy fina muy, semejante a la de los sellos de correos, de perfecta adherencia, con 40 gramos de goma arábica y 150 gramos de agua.

El hierro brillante se limpia con polvo finísimo de ladrillo y aceite. Un utensilio nuevo de hierro antes de usarse, debe exponerse a la acción del agua hirviendo.

FILETES DE PEJERREY A LA VILLE ROI

INGREDIENTES: Seis filetes de pejerrey. — **CREMA:** Medio litro de leche, dos cucharadas de harina, una cucharada de manteca, dos yemas, sal, pimienta y nuez moscada. — **OTROS INGREDIENTES:** Un cuarto de kilo de repolitos de Bruselas, un cuarto de kilo de chauchas, pan rallado, harina, un limón, cincuenta gramos de manteca, dos huevos, aceite de freír.

Preparación: Elegir seis filetes de pejerrey más bien chicos, lavarlos, secarlos con un repasador, condimentarlos con sal, pimienta y jugo de limón. Pasarlos por harina y freírlos en aceite. — **CREMA:**

Cocinas para carbón
MARCA "TICA",
Registrada.

Para quien no tenga fuerza eléctrica, ofrecemos un tipo precioso de **Cocina de Carbón** con magnífico horno.
JUAN RAFAEL ACUÑA C.
Electricista Montador
TELEFONO 3280
Frente al Bazar "La Casa"
San José.

Poner en una cacerolita la manteca agregarle la harina, dejarla cocinar un poco, añadirle poco a poco la leche caliente, revolviendo continuamente con un batidor. Una vez que haya cocido lo suficiente, retirarla del fuego, sazonarla con sal, pimienta y nuez moscada, y agregarle una por una las yemas, mezclando bien. Cubrir los filetes ya fritos con esta crema caliente, colocarlos en una placa que contenga pan rallado, cubrirlos con éste, procurando que mantengan su forma, y dejarlos enfriar. Una vez fritos, pasarlos por huevo batido, luego por pan rallado y freírlos en abundante aceite caliente. Servirlos con las chauchas y repolitos cocidos y saltados en manteca. Adornar con rodajas de limón.

FABRICA DE COCINAS ELECTRICAS "TICA"

Empresa de Transportes y Mudanzas. Taller eléctrico completo. Cerrajería Americana

JUAN RAFAEL ACUÑA C.

TELEFONO 3 2 8 0
No lo olvide.

La Cocina en el Hogar



Platos a base de pescado

PESCADO A LA ESCOCESA

INGREDIENTES: Un pescado una cebolla, un diente de ajo, una cucharadita de perejil picado, sal, pimienta, un limón, una taza de aceite, un poquito de orégano, tres tomates.

PREPARACION. — Elegir un pescado carnoso, de un kilo y medio más o menos. Limpiarlo, lavarlo, sacarle las espinas, secarlo y cortarlo en ruedas. Colocar el pescado así cortado en una cacerola de fondo grande, cubrirlo con la cebolla, cortada en rodajas, y los tomates igualmente cortados, sin piel ni semillas. Pisar el diente de ajo y el orégano, mezclarlo con

el perejil, sal, pimienta y aceite. Echar esta preparación sobre el pescado, encima colocar el limón, pelado, cortado en rodajas y sin semillas. Tapar bien la cacerola y colocar sobre el fuego sumamente lento durante una hora, más o menos. Una vez cocido el pescado, colocarlo en una fuente y rodearlo de pequeñas papas hervidas.

JUAN RAFAEL ACUÑA C.
Electricista - Montador

Montaje de motores y maquinaria. Instalaciones de todas clases. Reparación y reconstrucción de cocinas eléctricas extranjeras. 15 años de experiencia son su mejor garantía.

TELEFONO 3 2 8 0

Ahora en su nuevo y amplio local en la Avenida Central, frente al Bazar "La Casa".

MERLUZA EN ESCABECHE

INGREDIENTES: Dos merluzas, una cebolla, dos zanahorias, dos dientes de ajo, un bouquet garnie, el blanco de dos puerros, diez gramos de pimienta, una taza de vino blanco, una taza de agua, una taza de vinagre, una taza de aceite, dos limones, dos clavitos de olor, una ramita de apio, sal, harina, aceite para freír.

PREPARACION: Limpiar y lavar las merluzas, sacarles las espinas y cortarlas en trozos. Secar los trozos con un repasador, condimentarlos con sal y jugo de limón, pasarlos por harina y freírlos en abundante aceite caliente. Poner

COCINAS ELECTRICAS "TICA" 1942

La última palabra en elegancia, eficiencia y economía.
JUAN RAFAEL ACUÑA C.
Electricista - Montador
TELEFONO 3 2 8 0
Frente al Bazar "La Casa"
en la Avenida Central.
Háganos una visita y conozca la Fábrica más grande y mejor montada de Cocinas. Hornos plantillas y todo lo eléctrico.

en una cacerola un poco de aceite, que puede ser del mismo en el que se ha frito el pescado, previamente colado. Hacerlo calentar, rehogar en él la cebolla, zanahorias, puerros y apio, todo cortado en fina juliana. Agregarle el aceite, el ajo, clavos de olor, la pimienta, el vino, el agua, el vinagre, la ramita de apio y el bouquet garnie. Condimentar con sal y dejar cocinar con la cacerola tapada. Cuando las zanahorias estén tiernas, echar el pescado y dejar cocinar a fuego muy lento durante un cuarto de hora más o menos. Tratándose de pescado, hay que dejar cocinar el escabeche primero, porque de lo contrario el pescado se deshace. Una vez cocido, retirarlo del fuego, sacarle el bouquet garnie, colocarlo en un recipiente de vidrio y adornarlo con rodajas de limón.

EMPRESA DE TRANSPORTES Y MUDANZAS

JUAN RAFAEL ACUÑA C.
Especialidad en mobiliarios finos. Llame para su garantía al **TELEFONO 3 2 8 0** y quedará satisfecho. Viajes especiales a provincias. Precios muy razonables.

**CUANDO UD. QUIERA TOMAR
Una BUENA TAZA de CAFE**

POR 5 CENTAVOS

Visite el—:—:

Restaurante y Café SIN RIVAL

Miguel Guevara H.

25 varas al Norte de la Botica Oriental

ALMACEN

—: DE :—

ROMULO ARTAVIA

OFRECE:

Pepita de Algodón y Afrecho de Trigo
Los mejores Alimentos para Ganado
y Aves de Corral.

TELEFONO 3 0 5 8 :—: APARTADO 6 5 3

Por motivo de las consecuencias de la guerra, no sabemos si podrá seguir saliendo con regularidad nuestra revista. A nuestros suscritores les rogamos, que el que no esté satisfecho con esta noticia se le regresará el dinero de suscripción, llevando su recibo correspondiente a la Librería Chilena.

Directorio Profesional:

Lic. Luis F. Jiménez M.
ABOGADO y NOTARIO

Teléfono 2311 — Apartado 201
SAN JOSE, C. R.

Dr. José Fco. Carvajal

CIRUJANO DENTISTA
RADIOGRAFIAS
TELEFONO 3068

Oficina: 50 varas al Sur de la Catedral
San José, C. R. — Apartado 1541

HUMBERTO FLORES S.

ABOGADO y NOTARIO

Oficina: Frente a los Juzgados

Teléf. 3255 - Apart. 1201

JESUS CONEJO

— Y —
EITEL SOLEY
ABOGADOS Y NOTARIOS

25 varas al Sur de la Limon Trading

Teléfono 3037

SAN JOSE — COSTA RICA

Dr. VENANCIO CALLEJAS

DENTISTA AMERICANO

Graduado en Philadelphia

Se permite ofrecerle sus servicios profesionales.

Teléfono 4690

SAN JOSE - COSTA RICA

Oficina: Frente al Parque Central,
50 varas Este Botica Francesa.

Horas de Oficina: de 8 a 12 a. m.
de 2 a 5 p. m.

LICENCIADO

Tomás Gamboa Rodríguez

ABOGADO y NOTARIO

TELEFONOS:

Oficina 2612 - Hab. 3214

APARTADO 337 :: SAN JOSE

BUFETE
ARAYA - ACOSTA

Habiendo instalado definitivamente nuestras oficinas en el local esquinero frente al Colegio "Seminario", 200 varas al Sur del "Hotel Costa Rica", nos ponemos a sus gratas órdenes para todas las actividades jurídicas en que podamos serle útiles.

TEL. 3969 — APARTADO 1273
SAN JOSE - COSTA RICA

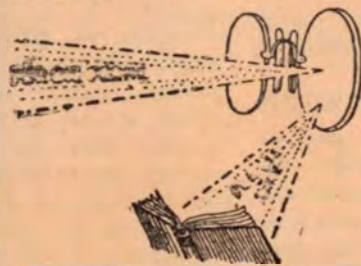
Lic. EMILIO ACOSTA

Lic. JOSE MARIA ARAYA

Ex-Juez Civil de Cartago, Limón, S. José

Consultorio Optico

RIVERA



Exámenes Científicos de la Vista

ANTEOJOS Y LENTES

de todas clases y precios.

Frente al Gran Hotel Costa Rica.

Teléfono 3347

Dr. Edwin Rafael Zamora

Medicina, Cirugía y Obstetricia
HABITACION y CONSULTORIO:

50 varas al Este del nuevo
Edificio Bomberos.

Teléfono No. 4035

Apartado 768

SAN JOSE — COSTA RICA

Doctor Alfredo Saborío

ABOGADO y NOTARIO

Teléfono No. 4046

SAN JOSE - COSTA RICA

Oficina de Abogacía y Notariado. Atención asuntos Civiles, Penales, Comerciales y Contencioso - Administrativo. Toda clase

Lic. M. A. Umaña Cordero

BACTERIOLOGO

Horas de Oficina: De 8 a 11 a. m.
de 1 a 5 p. m.

50 varas al Sur Botica Francesa

Teléfono 3594 - Ap. 1291

SAN JOSE - COSTA RICA

Francisco Ross Ramírez

y **Walter Ross**

ABOGADOS y NOTARIOS

OFICINA:

Frente a la esquina Sureste del Parque Central.

Apartado 35 - Teléf. 2886

SAN JOSE - COSTA RICA

Amadeo Johanning hijo

ABOGADO y NOTARIO

Tiene su Oficina frente a la esquina Sur-Este del Parque Central.

Apartado 676 - Teléf 2886

SAN JOSE - COSTA RICA

Laboratorio Bacteriológico

— Y —

ANALISIS CLINICOS

CARLOS TASARA G., BACTERIOLOGO

TELEFONO 5344

Costado Oeste del Banco Nacional de Costa Rica

DR. HERNAN BOLAÑOS U.,

CIRUJANO DENTISTA

Especialista en Piorrea

RADIOGRAFIAS

TELEFONO 2733

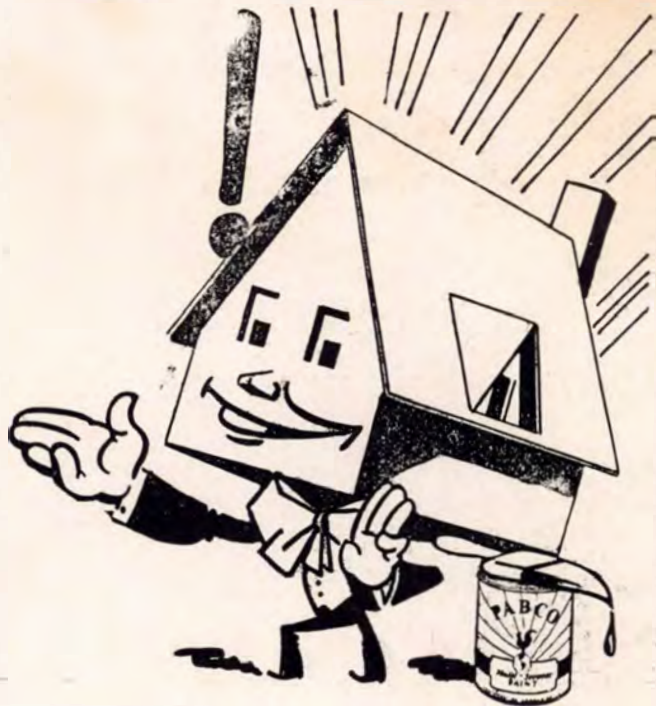
HORAS: 8 a 11.30 a. m. y 1 a 5.30 p. m.
75 VARAS AL OESTE DEL HOTEL EUROPA

CORONA LA CAMISA PREFERIDA POR SU CALIDAD

FLAMANTE,
REJUVENECIDA,
COMO NUEVA!...

—: GRACIAS A LA

PINTURA
PABCO



Notable por su Economía, su Belleza en colores y su Durabilidad

ALMACEN KOBERG

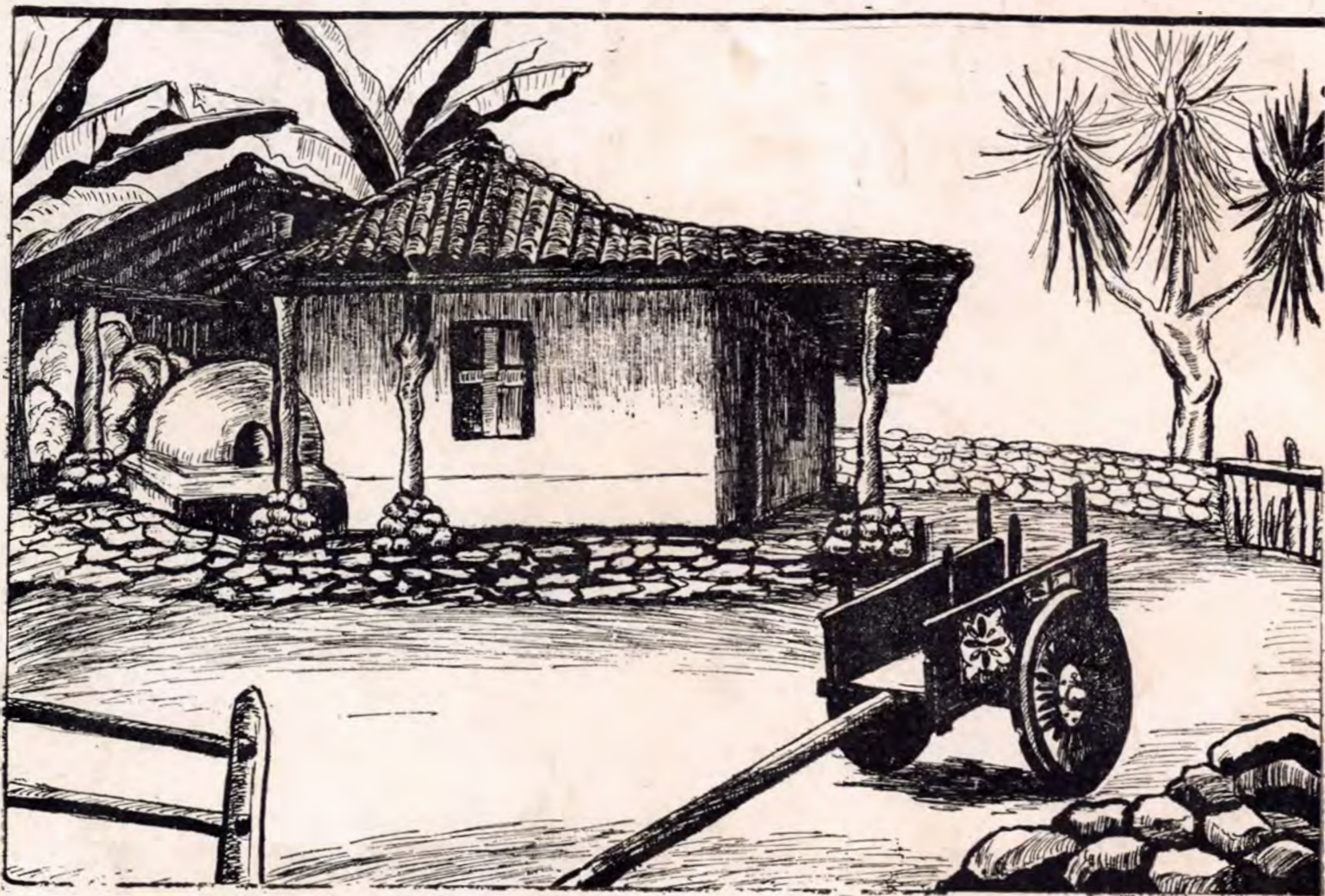


AHORRE

CON UN

SEGURO DE VIDA

BANCO NACIONAL DE SEGUROS



Estampas Nacionales

La Casita Campesina Modelo. Bien encalada, alegre, acogedora. . . . Con su horno para hacer pan dulce y bizcocho, cobertizo para la leña y muchas otras comodidades rústicas.

Licores Nacionales

El ANIS IMPERIAL.—El Gran producto de la Fábrica Nacional Elaborado con plantas y frutos de varias partes del mundo, como Anís de la China, Almendras de California, Iris Florentino, Cacao de Costa Rica, etc. Es el licor fino modelo, insuperable, deliciosamente suave. . . . Las ventas aumentan constantemente pues su fama cubre todo el país.